

# Epigraphical Evidence Illustrating Paul's Letter to the Colossians

Edited by  
JOSEPH VERHEYDEN,  
MARKUS ÖHLER,  
and THOMAS CORSTEN

*Wissenschaftliche Untersuchungen  
zum Neuen Testament*

411

---

**Mohr Siebeck**

Wissenschaftliche Untersuchungen  
zum Neuen Testament

Herausgeber / Editor  
Jörg Frey (Zürich)

Mitherausgeber / Associate Editors  
Markus Bockmuehl (Oxford) · James A. Kelhoffer (Uppsala)  
Tobias Nicklas (Regensburg) · J. Ross Wagner (Durham, NC)

411





# Epigraphical Evidence Illustrating Paul's Letter to the Colossians

edited by

Joseph Verheyden, Markus Öhler,  
and Thomas Corsten

Mohr Siebeck

JOSEPH VERHEYDEN is Professor of New Testament at the Faculty of Theology and Religious Studies at the KU Leuven, and Research Associate at NWU, Potchefstroom (South Africa).  
orcid.org/0000-0002-8646-5233

MARKUS ÖHLER is Professor of New Testament at the University of Vienna.  
orcid.org/0000-0003-4294-9778

THOMAS CORSTEN is Professor of Greek History, Classics and Epigraphy at the University of Vienna and head of the working group Epigraphy at the Austrian Academy of Sciences.  
orcid.org/0000-0001-9400-1562

ISBN 978-3-16-155654-8 / eISBN 978-3-16-156591-5  
DOI 10.1628/978-3-16-156591-5

ISSN 0512-1604 / eISSN 2568-7476 (Wissenschaftliche Untersuchungen zum Neuen Testament)

Die Deutsche Nationalbibliothek lists this publication in the Deutsche Nationalbibliographie; detailed bibliographic data is available on the Internet at <http://dnb.dnb.de>.

© 2018 by Mohr Siebeck, Tübingen, Germany. [www.mohrsiebeck.com](http://www.mohrsiebeck.com)

This book may not be reproduced, in whole or in part, in any form (beyond that permitted by copyright law) without the publisher's written permission. This applies particularly to reproductions, translations and storage and processing in electronic systems.

The book was typeset by Martin Fischer in Tübingen, printed by Gulde Druck in Tübingen on non-aging paper and bound by Buchbinderei Spinner in Ottersweier.

Printed in Germany.

## Table of Contents

List of Abbreviations .....	VII
JOSEPH VERHEYDEN / MARKUS ÖHLER / THOMAS CORSTEN	
Introduction .....	IX
ULRICH HUTTNER	
Vorkonstantinisches Christentum im Lykos- und Määndertal: Das Zeugnis der Inschriften .....	1
ALAN H. CADWALLADER	
The Historical Sweep of the Life of Kolossai .....	25
ANGELA STANDHARTINGER	
Der Kolosserhymnus im Lichte epigraphischer Zeugnisse .....	69
JULIEN M. OGEREAU	
Χειρόγραφον in Colossians 2:14: The Contribution of Epigraphy to the Philology of the New Testament .....	93
PETER MÜLLER	
Verehrung der Engel: Kol 2:18 im Licht inschriftlicher Zeugnisse .....	123
ANDREJ PETROVIC	
Do Seize, Do Eat, Do Touch – But Mind Your Thoughts: Colossians and Greek Purity Regulations .....	147
LUKAS BORMANN	
Barbaren und Skythen im Lykostal? Epigraphischer Kommentar zu Kol 3:11 .....	161
HERMUT LÖHR	
The Early Christian Household Codes in the Light of Epigraphic Evidence .....	199
THOMAS CORSTEN	
Mann oder Frau: Nympha oder Nymphas in Laodikeia? .....	215

ALEXANDER WEISS

Politische Amtsträger und Ämter in der Apostelgeschichte ..... 221

Index of Sources ..... 239

Index of Authors ..... 254

Index of Subjects ..... 263

## List of Abbreviations\*

AJEC	Ancient Judaism and Early Christianity
AJPh	American Journal of Philology
AncB	The Anchor Bible
AncSoc	Ancient Society
ANRW	Aufstieg und Niedergang der Römischen Welt
ATANT	Abhandlungen zur Theologie des Alten und Neuen Testaments
Ath Mitt	Mitteilungen des Deutschen Archäologischen Instituts. Abteilung Athen
BBB	Bonner biblische Beiträge
BCH	Bulletin de Correspondance Hellénique
BEvTh	Beiträge zur evangelischen Theologie
BHTh	Beiträge zur historischen Theologie
BIAA	British Institute of Archaeology at Ankara
BibInt	Biblical Interpretation
BiTS	Biblical Tools and Studies
BJRL	Bulletin of the John Rylands Library
BMGS	Byzantine and Modern Greek Studies
BNTC	Black's New Testament Commentaries
BR	Biblical Research
BThSt	Biblich-theologische Studien
BZNW	Beihefte zur Zeitschrift für die neutestamentliche Wissenschaft
CBQ	Catholic Biblical Quarterly
CR	The Classical Review
CSHB	Critical Studies in Hebrew Bible
DNP	Der Neue Pauly
ECAM	Early Christianity in Asia Minor
EKK	Evangelisch-Katholischer Kommentar
ÉPRO	Études préliminaires aux religions orientales dans l'Empire romain
ExpTim	The Expository Times
FRLANT	Forschungen zur Religion und Literatur des Alten und Neuen Testaments
GRBS	Greek, Roman, and Byzantine Studies
Habes	Heidelberger Althistorische Beiträge und Epigraphische Studien
HNT	Handbuch zum Neuen Testament
HTA	Historisch-Theologische Auslegung
HTR	Harvard Theological Review
IBK	Innsbrucker Beiträge zur Kulturwissenschaft
IK	Inschriften griechischer Städte aus Kleinasien
Ist Mitt	Mitteilungen des Deutschen Archäologischen Instituts. Abteilung Istanbul
JAAR	Journal of the American Academy of Religion
JBL	Journal of Biblical Literature
JHS	The Journal of Hellenic Studies
JNES	Journal of Near Eastern Studies
JRS	Journal of Roman Studies
JSJ	Journal for the Study of Judaism
JSNT	Journal for the Study of the New Testament

---

\* For abbreviations of collections of epigraphical material, see the information on p. 242.



JTS	Journal of Theological Studies
KEK	Kritisch-exegetischer Kommentar
LCL	Loeb Classical Library
LGPN	Lexicon of Greek Personal Names
NIGTC	The New International Greek Testament Commentary
NT	Novum Testamentum
NTOA/StUNT	Novum Testamentum et Orbis Antiquus/ Studien zur Umwelt des Neuen Testaments
NTS	New Testament Studies
OCA	Orientalia Christiana Analecta
ÖTK	Ökumenischer Taschenbuchkommentar
PG	Patrologia Graeca
RAC	Reallexikon für Antike und Christentum
REA	Revue des Études Anciennes
REG	Revue des Études Grecques
RevExp	Review and Expositor
RGG	Religion in Geschichte und Gegenwart
RPAA	Rendiconti della Pontificia Accademia Romana di Archeologia
SBLMS	SBL Monograph Series
SBS	Stuttgarter Bibelstudien
SNTSMS	Society of New Testament Studies. Monograph Series
SP	Sacra Pagina
STAC	Studies and Texts in Antiquity and Christianity
SUNT	Studien zur Umwelt des Neuen Testaments
SupplNT	Supplements to Novum Testamentum
SupplVChr	Supplements to Vigiliae Christianae
TANZ	Texte und Arbeiten zum neutestamentlichen Zeitalter
THKNT	Theologischer Handkommentar zum Neuen Testament
TLNT	Theological Lexicon of the New Testament
TLZ	Theologische Literaturzeitung
TSAJ	Texts and Studies in Ancient Judaism/ Texte und Studien zum antiken Judentum
TU	Texte und Untersuchungen
TUAT	Texte aus der Umwelt des Alten Testaments
TWNT	Theologisches Wörterbuch zum Neuen Testament
VigChr	Vigiliae Christianae
WMANT	Wissenschaftliche Monographien zum Alten und Neuen Testament
WUNT	Wissenschaftliche Untersuchungen zum Neuen Testament
ZNW	Zeitschrift für die neutestamentliche Wissenschaft und die Kunde der älteren Kirche
ZPE	Zeitschrift für Papyrologie und Epigraphik

## Introduction

JOSEPH VERHEYDEN / MARKUS ÖHLER / THOMAS CORSTEN

The present volume contains the proceedings of an international conference held in September 2015 at the Faculty of Theology and Religious Studies of the University of Leuven on the contribution epigraphy can make to the interpretation of the Letter to the Colossians. The conference was planned as a follow-up on the Vienna conference of February 2014 which discussed issues of methodology and applicability in studying New Testament texts with an eye on inscriptional evidence. The proceedings of this conference were published as *Epigraphik und Neues Testament* (WUNT 365; Tübingen, Mohr Siebeck, 2016). Both conferences were organised by the same team. They should be considered as explorations in view of mounting a larger project of epigraphical commentaries on the New Testament, which is about to start in 2019.

The conference was devised as a way to further the dialogue between New Testament scholars, primarily such scholars who are or have been working on a commentary on Colossians, and epigraphists with an interest also in religious matters. After the more general approach of the first conference, it was decided to focus on a particular text. The Letter to the Colossians was chosen mainly for three reasons: it is a relatively short text that contains quite some material that can be studied from an epigraphical angle and that also offers opportunities to open up towards a broader perspective on (authentic) Pauline literature.

The ten essays that make up this collection either offer insights in the world of the intended addressees or focus on particular passages in the Letter. Ulrich Huttner opens with a more general overview of potentially relevant epigraphical material in the wider region focusing in particular on material that illustrates the presence and expansion of Christianity in the Lycus and Maeander valley. Alan H. Cadwallader adds to it a well-documented survey of the literary, archaeological, numismatic and epigraphical evidence that mentions or refers to Colossae, which still remains largely unexcavated, and also touches upon the relation with nearby Laodicea.

Angela Standhartinger studies the famous hymn in Col 1:15–20 from the perspective of the genre as documented in ancient epigraphical and literary sources, thus illustrating how the epigraphical material is to be situated within a broader context. Julien M. Ogereau examines the notion of “chirography” found in Col 2:14, surveying the difficult history of its interpretation, the references to

the term in lexicographical tradition and in papyrological and epigraphical material to conclude with some reflections on the exegetical implications of bringing in this kind of evidence. Peter Müller focuses on the motif of “worshipping angels” in Col 2:18 and parallels for it in Jewish tradition and inscriptions. Andrej Petrovic studies the teaching on purity that is developed in 2:16–23 and again in 3:5–11, arguing that this teaching is not, or in any case, not only influenced by Jewish concerns, but can also helpfully be elucidated from material that has its origin in Greek tradition. Lukas Bormann examines the terms “barbarian” and “Scythian” in Col 3:11, touching upon the literary problem the verse poses, the history of its interpretation, its linguistic structure and parallel or comparable evidence that can be gained for it from inscriptions, and the historical problem of the presence of Scythians in the Lycus valley. Helmut Löhr draws attention to the household code in Col 3:18–4:1 and its parallel in Eph 5:22–6:9 and shows that what may seem to be a very common motif is somewhat surprisingly not prominently present in ancient inscriptions. Thomas Corsten contributes an onomastic note on the name *Nympha(s)* in Col 4:15, arguing for it to be the name of a male person. Alexander Weiss concludes the volume with an essay on *Sergius Paullus*, the governor of Cyprus, who is mentioned in Acts 13:6–12, and other local ministers in Acts. As such the essay has no direct bearing on the Letter to the Colossians and only marginally touches upon Colossae, but indirectly it shows a quite remarkable lacuna in our current knowledge of the city, which so far has yielded no information on political functionaries, apart from “strateges” mentioned on coins.

This brief survey hopefully gives a first taste of what is to be found in this book. The essays that have been collected here contribute to the overall topic in two ways, by offering broader surveys in which epigraphical material is contextualised and by demonstrating from case studies how this material, not infrequently in combination with literary or archaeological evidence, can be made to use in interpreting specific concepts or motifs in the letter.

The editors wish to thank the colleagues who have accepted to contribute an essay. They also are most grateful for the subvention that was granted to the project by the Flemish Research Foundation (FWO).

# Vorkonstantinisches Christentum im Lykos- und Mäandertal

## Das Zeugnis der Inschriften

ULRICH HUTTNER

### I. Das Mäandertal als historischer Raum

Das Mäandertal als historischen Raum rückte vor wenigen Jahren ein fulminantes Buch von Peter Thonemann in den Blick der Altertumswissenschaften, das sich durch überzeugende Modellbildung wie durch stupende Quellenkenntnis gleichermaßen auszeichnet und die wechselseitige Dependenz von Raum und Gesellschaft plastisch werden läßt.<sup>1</sup> Dieses Buch ermutigt, den Mäander als eine geeignete und dabei keineswegs nur geographisch konditionierte Kategorie zu betrachten, um die Genese und konkret die Ausbreitung des frühen Christentums besser verstehen zu können. Ob das Christentum das Mäandertal hinauf- oder hinunterwanderte, ob also die christliche Urzelle in Antiocheia in Pisidien oder in Ephesos lag, und ob das Lykostal eher von Osten oder von Westen her christianisiert wurde, wird sich nicht mehr klären lassen. Daß Paulus die wesentlichen Impulse gab, ist sicher.

Wenige Monate nach Thonemanns Werk erschien ein weiteres Buch über den Mäander, ein Reisebericht aus der Feder des englischen Journalisten Jeremy Seal, der den Fluß mit einem Faltboot hinunterfuhr.<sup>2</sup> In seiner streckenweise poetisch bildhaften Schilderung vermittelt Seal dem Mäandertal und seiner Vielgestalt eine suggestive Anschaulichkeit und gibt insbesondere einen unmittelbaren Eindruck von der Unwegsamkeit des Mittellaufes, wo sich der Fluß zwischen den türkischen Kleinstädten Çal und Yenicekent immer wieder zwischen hohen Bergwänden hindurchkämpft.<sup>3</sup> Daß Seal in dieser Passage sein Boot nicht nutzen konnte, liegt allerdings auch an den Stauanlagen, die ein Durchkommen unmöglich machten.<sup>4</sup> Der Mäander dient in diesem Abschnitt ohnehin nicht

---

<sup>1</sup> P. J. THONEMANN, *The Maeander Valley: A Historical Geography from Antiquity to Byzantium* (Cambridge: CUP, 2011).

<sup>2</sup> J. SEAL, *Meander. East to West along a Turkish River* (London: Vintage, 2012).

<sup>3</sup> Zur Bedeutung jener Region in der Antike G. SCARDOZZI, „Topografia antica del territorio di Hierapolis di Frigia: Ricognizioni archeologiche negli altopiani di Uzunpinar e Çal“, in *Scienze dell' antichità* 20.2 (2014), 95–122.

<sup>4</sup> Vgl. SEAL, *Meander*, 131–62.

als Führungslinie für den Durchgangsverkehr, da er in einer weiten Schleife nach Norden ausweicht. In der Antike führte die anatolische Haupttraverse von Apameia am Mäanderursprung schnurstracks in südwestlicher Richtung, um dann über eine mächtige Abdachung in das Lykostal hinabzuleiten und an der Mündung des Lykos wieder das Mäandertal zu erreichen.<sup>5</sup> Die geographischen Bedingungen, konkret die Gebirgsschwelle zwischen dem anatolischen Hochland und dem abgesenkten Menderesmassiv (= [Büyü] Menderes) im Bereich der Ägäisküste,<sup>6</sup> dürften indes die Verbindung zwischen den Städten am oberen Mäander und den pulsierenden Zentren am Unterlauf nur marginal beeinträchtigt haben, zumal die Straße von Apameia über Laodikeia nach Ephesos einen reibungslosen Kontakt gewährleistete. Unterschiedliche kulturelle Entwicklungen in Apameia und Eumeneia einerseits und in Tralleis und Magnesia andererseits müssen anders erklärt werden.

## II. Inschriften als Indikatoren von Christianisierungsprozessen

Versucht man die Christianisierung der Städte im Mäander- und Lykostal auf der Basis literarischer Quellen in eine chronologische Ordnung zu bringen und Entwicklungslinien herauszukristallisieren, so gerät man schnell an methodische Grenzen. Das früheste aussagekräftige Zeugnis ist der Philemonbrief aus den 50er oder 60er Jahren des 1. Jhs., der eine christliche Gemeinde in Kolossai dokumentiert, dicht gefolgt vom Kolosserbrief, wo auch von Hierapolis und Laodikeia die Rede ist.<sup>7</sup> Die christliche Gemeinde von Laodikeia wird überdies mit einer rügenden Adresse in der Apokalypse bedacht.<sup>8</sup> Die Apostelgeschichte erzählt, wie Paulus im Zuge seiner Rückkehr von der dritten Missionsreise auch in Milet Station macht.<sup>9</sup> Ignatius von Antiocheia schickte während der Regierungszeit Traians Briefe an die Gemeinden von Magnesia und Tralleis, wo sich inzwischen eine bemerkenswert ausdifferenzierte Klerikerhierarchie herausgebildet hatte.<sup>10</sup>

<sup>5</sup> Vgl. St. MITCHELL, ‚Geography, Politics, and Imperialism in the Asian Customs Law‘, in M. COTTIER u. a. (Hgg.), *The Customs Law of Asia* (Oxford: OUP, 2008), 165–201, hier: 176–7; U. HUTTNER, *Early Christianity in the Lycus Valley*, AJEC 85; ECAM 1 (Leiden/Boston, MA: Brill, 2013), 19.

<sup>6</sup> Vgl. W.-D. HÜTTEROTH, V. HÖHFELD, *Türkei*, Wissenschaftliche Länderkunden (Darmstadt: WBG, 2002), 31–2 (zum Menderesmassiv) u. 52–3 (zu den Durchbruchstätern in der Türkei).

<sup>7</sup> HUTTNER, *Early Christianity*, 98–103 u. 113–7.

<sup>8</sup> Vgl. HUTTNER, *Early Christianity*, 149–83.

<sup>9</sup> Apg 20:15–21:1. Dazu U. HUTTNER, ‚Unterwegs im Mäandertal: Überlegungen zur Mobilität des Paulus‘, in S. ALKIER, M. RYDRYCK (Hgg.), *Wirtschafts- und sozialgeschichtliche Aspekte in der Text- und Lebenswelt der Apostelgeschichte*, Stuttgarter Bibelstudien 241 (Stuttgart: Katholisches Bibelwerk, 2017), 118–48.

<sup>10</sup> Ign., *Magn. 2; Trall. 2:2–3*. Zur Datierung weiterführend H. LÖHR, ‚Die Briefe des Ignatius von Antiochien‘, in W. PRATSCHER (Hg.), *Die apostolischen Väter: Eine Einleitung* (Göttingen:

Frühester Gewährsmann für die Städte am oberen Mäander ist zwar erst Eusebius von Cäsarea, allerdings in einem Kontext seiner Kirchengeschichte, der auf antimontanistische Werke vom Ende des 2. Jhs. zurückgeht. Sowohl in Apameia als auch in Eumeneia hätten wackere Bischöfe ihren konsequenten Weg durch eine konfliktträchtige Umwelt gebahnt, auch Märtyrer habe es gegeben.<sup>11</sup>

Das Bild, das die christlichen Autoren vorkonstantinischer Zeit zeichnen, ist viel zu lückenhaft, um daraus Entwicklungslinien abzuleiten, zumal bedeutende Städte wie Priene oder Nysa, aber auch Tripolis oder Dionysopolis in der christlichen Überlieferung jener Zeit gar nicht vorkommen.<sup>12</sup> Das Lykotal war sicherlich eine wichtige Keimzelle des Christentums in jener Region, dort wirkten sozusagen Missionare der ersten Stunde. Aber ob die Prediger von dort aus nach Apameia und Eumeneia wanderten oder ob nicht andere aus den frühen paulinischen Stationen in Lykaonien vor ihnen da waren, läßt sich nicht sagen; auch nicht, ob nach Tralleis die entscheidenden Impulse von Ephesos oder von Laodikeia aus gelangten.

Die Präsenz von Christen läßt sich auch auf der Basis epigraphischen Materials erschließen. Jedoch die Schwierigkeit, die Inschriften mit den literarischen Texten zu bündeln und daraus historisch adäquate Schlüsse zu ziehen, begleitet die Erforschung des frühen Christentums auf Schritt und Tritt. Methodische Fortschritte lassen sich hier nur erzielen, wenn plausible Ansätze gefunden werden, um die Existenz, die Dichte und die Zusammensetzung eines Quellenbefundes zu erklären. Warum dokumentieren in einer Region wie Lykaonien Inschriften in großer Zahl christliche Bestattungen für das 3. Jh., während an der Ägäisküste analoge epigraphische Befunde weitgehend ausbleiben?<sup>13</sup> Wandert man

---

Vandenhoeck & Ruprecht, 2009), 104–29, hier: 108–9; zur Klerikerhierarchie in den Ignatianen vgl. J. WAGNER, *Die Anfänge des Amtes in der Kirche: Presbyter und Episkopen in der frühchristlichen Literatur*, TANZ 53 (Tübingen: Francke, 2011), 243–65.

<sup>11</sup> Eus., *HE* 5,16,17–22; 5,18,13; 5,24,4. Zu Apameia vgl. etwa W. TABBERNEE, *Fake Prophecy and Polluted Sacraments: Ecclesiastical and Imperial Reactions to Montanism*, *SupplVChr* 84 (Leiden: Brill, 2007), 8–9 u. 181–2.

<sup>12</sup> Zu Priene und Nysa vgl. V. SCHULTZE, *Altchristliche Städte und Landschaften. II: Kleinasien, Zweite Hälfte* (Gütersloh: Der Ruf, 1926), 130–5; zu Dionysopolis K. BELKE, N. MER-SICH, *Phrygien und Pisidien*, *Tabula Imperii Byzantini* 7 (Wien: Österreichische Akademie der Wissenschaften, 1990), 234; zu Tripolis HUTTNER, *Early Christianity*, 286. Tripolis zeigt die prekäre Quellenlage besonders deutlich: Obwohl wir über keinerlei vorkonstantinische Zeugnisse für christliche Präsenz in der Stadt verfügen, entsandte die Gemeinde einen Bischof zum Konzil von Nikaia.

<sup>13</sup> Generell zur Verteilung christlicher Inschriften der vorkonstantinischen Zeit in Kleinasien S. DESTEPHEN, ‚La christianisation de l’Asie Mineure jusqu’ à Constantin: Le témoignage de l’ épigraphie‘, in H. INGLEBERT, S. DESTEPHEN, B. DUMÉZIL (Hgg.), *Le problème de la christianisation du monde antique* (Paris: Picard, 2010), 159–94. Vgl. allerdings für Ephesos jetzt N. ZIMMERMANN, ‚Christliche Inschriften aus vorkonstantinischer Zeit im Sieben-Schläfer-Zömeterium in Ephesos‘, in W. ECK, P. FUNKE (Hgg.), *Öffentlichkeit – Monument – Text: XIV Congressus Internationalis Epigraphiae Graecae et Latinae, 27.–31. Augusti MMXII. Akten*, *CIL Auctarium, Series nova* 4 (Berlin / Boston, MA: de Gruyter, 2014), 655–7. In Smyrna sind immerhin christliche Graffiti der vorkonstantinischen Zeit erhalten. Dazu R. S. BAGNALL,

den Mäander von der Quelle bis zur Mündung hinunter, so werden die vorkonstantinischen Inschriften aus christlichem Kontext immer weniger, obwohl wir ganz sicher nicht damit rechnen können, daß es am unteren Mäander weniger Christen gab als am oberen. Ein paar Zahlen sollen diese Beobachtung belegen, sie fußen auf der Datenbank christlicher Inschriften aus Kleinasien und Griechenland:<sup>14</sup> In Apameia greifen insgesamt 30 Grabinschriften auf die sogenannte Eumeneische Formel zurück, konfrontieren also den Grabschänder mit der Rechenschaft vor Gott,<sup>15</sup> und gehören allesamt vermutlich in die Zeit vor Konstantin. Die religiöse Klassifizierung dieser Texte ist allerdings nicht eindeutig, zumal auch ein jüdischer Kontext in Frage kommt. Immerhin signalisieren in vier Fällen zusätzliche Indikatoren, so etwa die konkrete Nennung von Christen im Text, die Vokabel  $\text{ΙΧΘΥΣ}$  als resümierender Abschluß der Inschrift oder ein Christogramm, einen christlichen Zusammenhang.<sup>16</sup> In Eumeneia sieht es ähnlich aus: Insgesamt 44 Inschriften, die sich mit einiger Sicherheit in die vorkonstantinische Zeit datieren lassen, könnten aus einem christlichen Kontext stammen, wenn auch die meisten von ihnen sich wegen der Eumeneischen Formel nicht eindeutig klassifizieren lassen. Zehn allerdings weisen signifikantere Merkmale auf, zuweilen ist vom  $\text{κοιμητήριον}$  die Rede, einem typisch christlichen Terminus für die Grabstätte, einmal von der Verheißung Gottes (auf die wir noch zurückkommen werden), zweimal von einem Bischof, einmal von einem Presbyter, in zwei Fällen erkennt man ein Christogramm.<sup>17</sup> Demgegenüber fehlen in Nysa, Tralleis, Magnesia, Priene und Milet vorkonstantinische Grabsteine, die

---

*Everyday Writing in the Graeco-Roman East*, Sather Classical Lectures 69 (Berkeley, CA/Los Angeles, CA/London: University of California Press, 2011), 22–3 (der Befund schon von DESTEPHEN, ‚Christianisation de l’Asie Mineure‘, 161 erwähnt) und R.S. BAGNALL, R. CASAGRANDE-KIM, A. ERSOY, C. TANRIVER, *Graffiti from the Basilica in the Agora of Smyrna* (New York: New York University Press, 2016): Die Graffiti von Smyrna seien nicht an den Beginn, sondern ans Ende des 3. Jhs. zu datieren. Zu Lykaonien jetzt C. BREYTENBACH, Ch. ZIMMERMANN, *Early Christianity in Lycaonia and Adjacent Areas*, AJEC 101; ECAM 2 (Leiden/Boston, MA: Brill, 2018).

<sup>14</sup> *Inscriptiones Christianae Graecae (ICG)*: Eine Datenbank der frühchristlichen Inschriften Kleinasiens und Griechenlands: <http://www.epigraph.topoi.org> bzw. [repository.edition-topoi.org/collection/ICG](http://repository.edition-topoi.org/collection/ICG).

<sup>15</sup> Zur Eumeneischen Formel vgl. P. TREBILCO, ‚The Christian and Jewish Eumeneian Formula‘, in J. M. G. BARCLAY (Hg.), *Negotiating Diaspora: Jewish Strategies in the Roman Empire* (London/New York: T&T Clark International, 2004), 66–88.

<sup>16</sup> W. TABBERNEE, *Montanist Inscriptions and Testimonia: Epigraphic Sources Illustrating the History of Montanism*, Patristic Monograph Series 16 (Macon, GA: Mercer, 1997), 163–9 nr. 19–20; 223–8 nr. 33; MAMA VI.224.

<sup>17</sup>  $\text{Κοιμητήριον}$ : W.M. RAMSAY, *The Cities and Bishoprics of Phrygia II: West and West-central Phrygia* (Oxford: Clarendon, 1897), 530 nr. 375–6; SEG 6.194; MAMA XI.37 u. 41; Versprechen Gottes: MAMA XI.36; Bischof: SEG 6.204, weiteres Exemplar u.; Presbyter: SEG 28.1144 ( $\text{κοιμητήριον}$ ); Christogramm: T. RITTI, H. H. BAYSAL, E. MIRANDA, F. GUIZZI, *Catalogo delle iscrizioni latine e greche: Museo archeologico di Denizli-Pamukkale* (Napoli: Liguori, 2008), 248–51 nr. 157 (?); TABBERNEE, *Montanist Inscriptions*, 220–3 nr. 32 (auch Bischofstitel). Vgl. auch MAMA XI.44 (Kombination aus Stauogramm und Christogramm).

sich christlichen Familien zuordnen ließen, gänzlich, obgleich sich gerade Milet in nachkonstantinischer Zeit einer beträchtlichen Prosperität erfreute, von der zahlreiche christliche Monumente und Inschriften Zeugnis ablegen.<sup>18</sup> Im Lykostal ist der Befund ähnlich, auch dort mangelt es an christlichen Inschriften, die sich in vorkonstantinische Zeit datieren lassen.<sup>19</sup> Warum ist das so?

### 1. Forschungslage und Konservierungsparameter

Zunächst sind sicherlich überlieferungs- und forschungsgeschichtliche Faktoren in Rechnung zu stellen, die statistische Erhebungen epigraphischen Materials erheblich beeinflussen können. Die vorkonstantinischen Inschriften christlicher Provenienz stammen durchweg von Gräbern, und auch wenn sich das im Detail nicht ohne weiteres nachweisen läßt, so scheinen doch die Epitaphien der Städte am unteren Mäander grosso modo weniger gut erschlossen als die am oberen. Die dokumentierten Grabsteine aus Apameia und Eumeneia sind Spolien, während man am unteren Mäander wohl damit rechnen muß, daß die Nekropolen zum Teil schon relativ früh durch Schwemmland zugedeckt wurden.<sup>20</sup> In den Inschriftencorpora von Nysa, Tralleis, Magnesia und Priene nehmen jedenfalls die Epitaphien bemerkenswert wenig Raum ein.<sup>21</sup> Aber auch dort, wo die Nekropolen an den nördlichen Anhöhen über dem Määndertal liegen, etwa gerade in Nysa, Magnesia oder Priene, widmeten ihnen die Archäologen angesichts ergiebiger Stadtgrabungen nur marginale Aufmerksamkeit.<sup>22</sup> Dennoch läßt sich die Divergenz zwischen christlichen Zeugnissen am oberen und deren Fehlen

<sup>18</sup> Zum spätantiken Milet vgl. etwa Ph. NIEWÖHNER, ‚Milet in frühbyzantinischer Zeit‘, in O. DALLY, M. MAISCHBERGER, P.I. SCHNEIDER, A. SCHOLL (Hgg.), *ZeitRäume: Milet in Kaiserzeit und Spätantike* (Berlin / Regensburg: Schnell & Steiner, 2009), 60–7; zum epigraphischen Befund D. FEISSEL, *Chroniques d'épigraphie byzantine 1987–2004*, CNRS Centre de Recherche d'Histoire et Civilisation de Byzance, Monographies 20 (Paris: Association des Amis du Centre d'Histoire et Civilisation de Byzance, 2006), 93–5 nr. 300–4.

<sup>19</sup> Vgl. HUTTNER, *Early Christianity*, 336.

<sup>20</sup> Zur Schwemmtätigkeit des Mäander im Mündungsgebiet vgl. D. FEISSEL, ‚Un rescript de Justinien découvert à Didymes (1er avril 533)‘, in Id., *Documents, droit, diplomatique de l'Empire romain tardif*, Bilans de Recherche 7 (Paris: Association des Amis du Centre d'Histoire et Civilisation de Byzance, 2010), 251–324, hier: 283–7 (orig. *Chiron* 34 [2004], 285–365); THONEMANN, *Maeander Valley*, 295–338.

<sup>21</sup> Als Inschriftencorpus von Nysa wird hier zugrundegelegt: D. F. MCCABE, *Nysa Inscriptions: Texts and List*, The Princeton Project on the Inscriptions of Anatolia (Princeton, NJ: The Institute for Advanced Study, 1991). Internetressource: <http://epigraphy.packhum.org/book/515?location=14> (Zugriff 28.11.2015). Von den ca. 70 dort verzeichneten Inschriften sind etwa ein Dutzend Epitaphien.

<sup>22</sup> Zu den Nekropolen von Nysa vgl. W. VON DIEST, *Nysa ad Maeandrum, nach Forschungen und Aufnahmen in den Jahren 1907 und 1909*, Jahrbuch des Kaiserlich Deutschen Archäologischen Instituts, Erg. 10 (Berlin: G. Reimer, 1913), 53–7 (an der Straße nach Acharaka). Zu Magnesia O. BINGÖL, *Magnesia on the Maeander, an Archaeological Guide* (Istanbul: Homer Kitabevi, 2007), 182 f.; Zu Priene F. RUMSCHEID, *Priene: Führer durch das Pompeji Kleinasiens* (Istanbul: Ege Yayınları, 1998), 36–40.



am unteren Mäander nicht allein auf die Fundlage zurückführen. Denn trotz der einschränkenden Prämissen steht ein ergiebiger Fundus an Grabinschriften vom unteren Mäander durchaus zur Verfügung, aus den zuletzt genannten Städten zwar jeweils nur ein paar Dutzend, aber aus Milet an der Mäandermündung immerhin an die 400.<sup>23</sup> Aber auch in Hierapolis im Lykostal, eine der ergiebigen Fundstätten für Grabinschriften überhaupt (offensichtlich über 1.000),<sup>24</sup> findet sich kein einziges christliches Epitaph aus der Zeit vor der konstantinischen Wende.

## 2. Christliche Eliten in den Kommunen

Die christlichen Deklarationen auf Epitaphien am oberen Mäander, mit denen am unteren keine entsprechenden Zeugnisse korrespondieren, verlangen demzufolge nach einer historischen Erklärung, die mit dem kulturellen Habitus jener Regionen zu tun hat. Man wird sicher nicht davon ausgehen können, daß die Christen in Magnesia oder Milet keine Gräber hatten, aber sie sahen eben keine Veranlassung, ihre Epitaphien als Medien eines religiösen Bekenntnisses zu nutzen. Oder fürchteten sie sich sogar davor, zumal das christliche Bekenntnis ein strafwürdiges Verbrechen war und als solches mehrfach durch die höchste Gerichtsstanz – also den Kaiser – bestätigt wurde?<sup>25</sup> Stephen Mitchell impliziert eine derartige Furcht oder zumindest bange Vorsicht, wenn er das regionale Fehlen christlicher Inschriften gerade in den Küstenregionen damit erklärt, die Christen hätten „from prudence or simply in conformity with pagan habits“ auf eine religiöse Markierung ihrer Grabsteine verzichtet.<sup>26</sup> Dabei stellt sich unmittelbar die nächste Frage, ob die Christen in Milet oder Magnesia mehr Angst vor den Behörden haben mußten als die in Apameia, wo sich ja zumindest zwei Familien in ihren Grabinschriften explizit den Χριστιανοί zurechneten.<sup>27</sup> Selbstverständlich wird man nicht davon ausgehen können, daß der Arm der rö-

<sup>23</sup> *I. Milet II*, S. 1. Nur ein kleiner Teil der milesischen Grabinschriften wurde in situ gefunden. Die meisten Zeugnisse stammen von Spolien oder aus Raubgrabungen.

<sup>24</sup> Vgl. T. RITTI, *Guida epigrafica a Hierapolis di Frigia (Pamukkale)* (Istanbul: Ege Yayınları, 2006), 30. T. RITTI, „Nuovi dati su una nota epigrafe sepolcrale con stefanotico da Hierapolis di Frigia“, in *Scienze dell' antichità* 6–7 (1992–93), 41–68, hier: 42 schätzte noch ca. 600 Texte.

<sup>25</sup> Vgl. A. HOFFMANN, P. LEY, ‚Gewalt gegen Christen in der Antike: Anmerkungen zum Thema „Christenverfolgung“ in der Alten Kirche‘, in G. PLASGER, H.-G. STOBBE (Hgg.), *Gewalt gegen Christen: Formen, Gründe, Hintergründe* (Leipzig: EVA, 2014), 73–124.

<sup>26</sup> St. MITCHELL, *Anatolia: Land, Men, and Gods in Asia Minor*. Vol. 2: *The Rise of the Church* (Oxford: Clarendon, 1993), 38. É. CHIRICAT, ‚The “Crypto-Christian” Inscriptions of Phrygia‘, in P. THONEMANN (Hg.), *Roman Phrygia: Culture and Society* (Cambridge: CUP, 2013), 198–214, hier v. a.: 203 stellt grundsätzlich das Konzept eines Kryptochristentums in Frage, das aus Furcht einem offenen Bekenntnis ausweiche. Modifizierend zu dieser Frage jetzt D. BOIN, *Coming Out Christian in the Roman World: How the Followers of Jesus Made a Place in Caesar's Empire* (New York/London: Bloomsbury, 2015), 46–7, der allerdings nicht vom „Kryptochristentum“ spricht.

<sup>27</sup> TABBERNEE, *Montanist Inscriptions*, 163–9 nr. 19–20.

mischen Behörden nicht bis ins Landesinnere reichte, zumal gerade Apameia zu den Konventsstädten zählte, wo der Statthalter in regelmäßigem Turnus Gericht hielt.<sup>28</sup> Allerdings finden sich Indizien, daß Angehörige der kommunalen Behörde und Honoratioren in den Städten des westlichen Phrygien Sympathien für die Christen hegten und schon deswegen keine Gerichtsprozesse gegen sie in die Wege geleitet wurden.<sup>29</sup> Aus Eumeneia stammen nämlich einige Grabinschriften von Ratsherren und Magistraten, die sich in einen christlichen Zusammenhang einordnen lassen.<sup>30</sup> Mindestens ebenso aussagekräftig ist der Bericht des Eusebius von einem Städtchen (πολίχνη) in Phrygien, das nur von Christen bewohnt gewesen sei und sich deswegen dem diokletianischen Opferbefehl verweigert habe. Ausdrücklich weist er darauf hin, daß sich auch die kommunalen Behörden zu Christus bekannt hätten.<sup>31</sup> Relativ frühzeitig hatten sich also Teile der lokalen Oberschichten auf die christliche Botschaft eingelassen und konnten somit einen Schutzschild über die von Strafverfolgung bedrohten Gemeindemitglieder halten und für eine Atmosphäre in der Stadt sorgen, die den Christen ein offenes und freies Bekenntnis ermöglichte. Hier schließt sich allerdings die Frage an, warum sich ausgerechnet in Städten fernab der Küste lokale Eliten dem Christentum anschlossen und anderswo offensichtlich nicht.

<sup>28</sup> Vgl. Ch. HABICHT, ‚New Evidence on the Province of Asia‘, in *JRS* 65 (1975), 64–91, hier: 80–7; MITCHELL, ‚Geography, Politics, and Imperialism‘, 22–9; M. VITALE, *Eparchie und Koïnon in Kleinasien von der ausgehenden Republik bis ins 3. Jh. n. Chr.*, Asia Minor Studien 67 (Bonn: Habelt, 2012), 42–54. Nützlich die Liste der Quellen zu einzelnen Konventsstädten bei R. HAENSCH, *Capita provinciarum: Statthaltersitze und Provinzialverwaltung in der römischen Kaiserzeit* (Mainz: Zabern, 1997), 748–51; G. KANTOR, ‚Law in Roman Phrygia: Rules and Jurisdictions‘, in THONEMANN (Hg.), *Roman Phrygia*, 143–67, hier: 153. Zu Apameia besonders wichtig: Dion Chrys. 35,15; *IGR* IV 788–90. Eus., *HE* 5,16,22 belegt für das 2. Jh. die Hinrichtung von Christen in Apameia (vgl. o. S. 3).

<sup>29</sup> Vgl. DESTEPHEN, ‚Christianisation de l’Asie Mineure‘, 175; HUTTNER, *Early Christianity*, 336–7.

<sup>30</sup> Als christliche Zeugnisse gedeutet von P. McKECHNIE, ‚Christian City Councillors in the Roman Empire before Constantine‘, in *Interdisciplinary Journal of Research on Religion* 5 (2009), 2–20, hier: 6–8; DESTEPHEN, ‚Christianisation de l’Asie Mineure‘, 175 mit Anm. 60; A. WEISS, *Soziale Eliten und Christentum: Studien zu Ordo-Angehörigen unter den frühen Christen*, Millennium-Studien 52 (Berlin/Boston, MA: de Gruyter, 2015), 204. Von den einschlägigen Inschriften lassen sich allerdings die meisten auch aus einem jüdischen Kontext heraus verstehen: RAMSAY, *Cities and Bishoprics II*, 519 f. nr. 359; RITTI, BAYSAL, MIRANDA, GUIZZI, *Catalogo*, 231 f. nr. 148 u. 244–7 nr. 155; L. ROBERT, *Hellenica 11/12* (Paris: Maisonneuve, 1960), 423 f. Nur RAMSAY, *Cities and Bishoprics II*, 526–8 nr. 371 ist mit großer Wahrscheinlichkeit christlich.

<sup>31</sup> Eus., *HE* 8,11,1: Ἡδὴ γοῦν ὅλην Χριστιανῶν πολίχνην αὐτανδρον ἀμφὶ τὴν Φρυγίαν ἐν κύκλῳ περιβαλόντες ὄπλιται πῦρ τε ὑφάσαντες κατέφλεξαν αὐτοῖς ἅμα νηπιούς καὶ γυναῖξί τὸν ἐπὶ πάντων θεὸν μαρτυροῦμένους, ὅτι δὴ πανδημεὶ πάντες οἱ τὴν πόλιν οἰκοῦντες λογιστῆς τε αὐτὸς καὶ στρατηγοὶ σὺν τοῖς ἐν τέλει πᾶσιν καὶ ὅλῳ δήμῳ Χριστιανούς σφᾶς ὁμολογοῦντες, οὐδ’ ὅπωποιοῦν τοῖς προστάττουσιν εἰδωλολατρεῖν ἐπειθάρχουν. Vgl. auch U. HUTTNER, ‚Christianisierungsprozesse im spätantiken Phrygien‘, in W. AMELING (Hg.), *Die Christianisierung Kleinasiens in der Spätantike*, Asia Minor Studien 87 (Bonn: Habelt, 2017), 143–74.

### 3. Stadt und Land

Stephen Mitchell akzentuierte kürzlich den Kontrast zwischen städtischen und ländlichen Milieus und erkannte darin ein hermeneutisches Instrument, um den zahlreichen christlichen Inschriften Inneranatoliens auf die Spur zu kommen, die ja ein Charakteristikum jener Regionen konstituierten: Gemeint sind damit die antiken Landschaften Phrygien und Lykaonien.<sup>32</sup> In den Nekropolen der Dörfer und Landgüter hätten sich ganz spezifische Mechanismen herausgebildet, um den Platz der einheimischen Familien in der Gesellschaft zu präsentieren. Die Darstellung von Tieren, Früchten und Arbeitsgerät zählten ebenso dazu wie das bewußte Bekenntnis zum Christentum.<sup>33</sup> Im Einzelfall ist es sicherlich nicht immer ganz einfach, den ländlichen vom städtischen Raum zu scheiden,<sup>34</sup> jedoch besteht in den ländlichen Milieus jedenfalls nicht oder nur eingeschränkt die Möglichkeit, auf das Instrumentarium städtischer Aufstiegsmöglichkeiten, etwa einen Sitz im Rat oder einen Posten im Ämterapparat, zuzugreifen. Schon aus diesem Grund lassen sich die Grabinschriften aus Eumeneia und Apameia zu einem erheblichen Teil nicht dem ländlichen Raum zuordnen:<sup>35</sup> Es handelte sich um pulsierende und städtisch strukturierte Siedlungszentren,<sup>36</sup> und in den Epitaphien sind kommunalpolitische und administrative Institutionen dementsprechend präsent.<sup>37</sup> Allerdings prägt auch die Umgebung – die Chora – den Habitus einer Stadt: Eumeneia war von den pergamenischen Königen ebenso wie das gut 30 km westlich gelegene Dionysopolis fernab der durch Apameia führenden Ost-West-Magistrale in einer agrarisch geprägten Gegend gegründet

<sup>32</sup> St. MITCHELL, ‚Epigraphic Display and the Emergence of Christian Identity in the Epigraphy of Rural Asia Minor‘, in ECK, FUNKE (Hgg.), *Öffentlichkeit – Monument – Text*, 275–97. Vgl. auch die instruktiven Beobachtungen von T. LOCHMAN, *Studien zu kaiserzeitlichen Grab- und Votivreliefs aus Phrygien* (Basel: Skulpturhalle, 2003), 49–51 zur Gestaltung kaiserzeitlicher Grabreliefs in der Gegend von Aizanoi (unter dem Titel: ‚Regionale Unterschiede: Stadt und Land‘). Weiterführend zu einem Konzept ländlicher Christentümer auch Ch. AUFFARTH, ‚Religion auf dem Lande unter der römischen Herrschaft: Eine Einleitung‘, in ID. (Hg.), *Religion auf dem Lande: Entstehung und Veränderung von Sakrallandschaften unter römischer Herrschaft*, Potsdamer Altertumswissenschaftliche Beiträge 28 (Stuttgart: Steiner, 2009), 7–26, hier: 15.

<sup>33</sup> Einschlägig MITCHELL, ‚Epigraphic Display‘, 278–82.

<sup>34</sup> Vgl. etwa P. KOVÁCS, ‚Rural Epigraphy and Its Public in Pannonia‘, in ECK, FUNKE (Hgg.), *Öffentlichkeit – Monument – Text*, 299–32, hier: 299–309 zu Pannonien.

<sup>35</sup> Folgerichtig geht MITCHELL, ‚Epigraphic Display‘ auf die epigraphischen Zeugnisse aus Apameia und Eumeneia nicht näher ein (vgl. zu Eumeneia immerhin 287–8).

<sup>36</sup> Man beachte, daß Strab. 12,8,13 Apameia und Laodikeia als die größten Städte Phrygiens bezeichnet: ‚... εἴτα Ἀπάμεια ἢ Κιβωτὸς λεγομένη καὶ Λαοδικεῖα, αἵπερ εἰσι μέγιστα τῶν κατὰ τὴν Φρυγίαν πόλεων. Als Handelsstadt stehe es in Asia allein Ephesos nach: Strab. 12,8,15.

<sup>37</sup> Z. B. Grab einer Ratsherrnfamilie in Eumeneia Th. DREW-BEAR, *Nouvelles inscriptions de Phrygie*, *Studia Amstelodamensia ad Epigraphicam, Ius antiquum et Papyrologicam pertinentia* 16 (Zutphen: Terra Publishing, 1978), 96–7 nr. 33; Erwähnung des städtischen Archivs in einer Grabinschrift aus Apameia: RAMSAY, *Cities and Bishopricks II*, 473 nr. 323.

worden.<sup>38</sup> Überdies war generell die Dichte an Städten in dieser Region deutlich geringer als weiter im Westen, von der Ägäisküste ganz zu schweigen. Es stellt sich hier die Frage, ob sich in einem weiteren Schritt religionsgeschichtliche Prozesse modellhaft im historischen Raum zwischen einem ländlichen und einem urbanen Pol verankern lassen. Zwar wird die Genese der ersten christlichen Gemeinden sicher zu Recht als ein urbanes Phänomen begriffen,<sup>39</sup> jedoch können Impulse aus dem ländlichen Raum nicht ausgeschlossen werden. In jedem Fall sticht die Konzentration christlicher Inschriften der vorkonstantinischen Epoche in Regionen hervor, die man eher mit dem Attribut „ländlich“ als mit „urban“ beschreiben würde.

#### 4. Junge und alte Städte: Der kulturelle Habitus

Bei Apameia und Eumeneia handelt es sich um relativ junge Städte. Für Apameia gilt das natürlich nur bedingt, zumal dort das alte verkehrsgünstig gelegene Zentrum Kelainai Perserkönigen und Satrapen während des 5. und 4. Jhs. v. Chr. als Residenz gedient hatte.<sup>40</sup> Die griechische Gründung geht indes auf Antiochos I. und damit auf die erste Hälfte des 3. Jhs. v. Chr. zurück. Erst seit dieser Zeit übernahm die Stadt die Aufgabe eines Kristallisationspunktes griechischer Kultur in der Region des oberen Mäander, 100 Jahre später ergänzt durch die attalidischen Neugründungen Eumeneia und Dionysopolis.<sup>41</sup> Die kulturellen und damit auch religiösen Strukturen dieser Städte mochten zwar fortan griechisch dominiert sein, wie etwa die hellenistischen Münzen Apameias zeigen, auf deren Vorderseite stereotyp die klassischen Köpfe von Zeus und Athena zu sehen sind.<sup>42</sup> Einige dieser Prägungen präsentieren allerdings auf der Rückseite ein Götterbild, das nicht dem griechischen Kanon entspricht und in den Münzkatalogen in der Regel mit der persischen Anaitis identifiziert wird.<sup>43</sup> Egal ob in Apameia eine

<sup>38</sup> Vgl. P. THONEMANN, ‚The Attalid State, 188–133 BC‘, in ID. (Hg.), *Attalid Asia Minor: Money, International Relations, and the State* (Oxford: OUP, 2013), 1–47, hier: 27. Zur Lokalisierung von Dionysopolis RITTI, BAYSAL, MIRANDA, GUIZZI, *Catalogo*, 14–7 (F. Guizzi).

<sup>39</sup> Vgl. dazu den programmatischen Beitrag von J. R. HARRISON, ‚The First Urban Churches: Introduction‘, in ID., L. L. WELBORN (Hgg.), *The First Urban Churches. I: Methodological Foundations* (Atlanta, GA: SBL, 2015), 1–40.

<sup>40</sup> Vgl. P. DEBORD, *L’Asie Mineure au IV<sup>e</sup> siècle (412–323a. C.)*, Ausonius-Publications, Études 3 (Bordeaux / Paris: De Boccard, 1999), 46 f.

<sup>41</sup> Weiterführend zu diesen Gründungen P. THONEMANN, ‚Phrygia: An Anarchist History, 950 BC–AD 100‘, in ID. (Hg.), *Roman Phrygia*, 1–40, hier: 17. Ausführlicher zu Eumeneia und Dionysopolis Thonemann, *Maeander Valley*, 170–7.

<sup>42</sup> *BMC Phrygia*, p. 74–88; *SNG München* 24 (Phrygien), nr. 109–27.

<sup>43</sup> Z. B. *BMC Phrygia*, p. 75–7 u. ö.; H. C. LINDGREN, F. L. KOVACS, *Ancient Bronze Coins of Asia Minor and the Levant from the Lindgren Collection* (San Mateo: Chrysopylon, 1985), 46 nr. 892–3. Im lydischen Philadelphia war der Anaitiskult in der Kaiserzeit so prominent, daß er durch einen Agon belegt ist. Vgl. zu TAM V.3 nr. 1480 L. ROBERT, *Études anatoliennes: Recherches sur les inscriptions grecques de l’Asie Mineure* (Paris: Boccard, 1937; Ndr. Amsterdam: Hakkert, 1970), 162–3.

Göttin iranischen Ursprungs oder eine phrygisch-kleinasiatische Muttergöttheit verehrt wurde,<sup>44</sup> die Münzdarstellungen machen deutlich, daß die städtische Gesellschaft Erfahrung mit kulturellen Transferprozessen hatte und sich damit identifizierte.

Die Gründungsgeschichte der Städte am oberen Mäander läßt sich zwar wegen der lückenhaften Überlieferung nicht im Detail rekonstruieren, aber selbstredend ist neben der griechisch-makedonischen Dominante mit einem starken phrygischen Substrat zu rechnen,<sup>45</sup> darüber hinaus aber auch mit iranischen und thrakischen Elementen, während sich der römisch-italische Einfluß seit Gründung der Provinz Asia nach und nach verstärkte.<sup>46</sup> Wie exklusiv die Rolle der Juden in diesen Regionen war, nachdem Antiochos III. sie in Lydien und Phrygien zur militärischen Sicherung angesiedelt hatte,<sup>47</sup> ist schwer zu sagen; der numismatische Befund der ersten Hälfte des 3. Jhs. n. Chr. signalisiert jedoch eine derart prominente Position der jüdischen Gemeinde in Apameia, daß die Darstellung der Arche Noah als offizielles Emblem der ganzen Stadt genutzt werden konnte.<sup>48</sup>

<sup>44</sup> Vgl. R. FLEISCHER, *Artemis von Ephesos und verwandte Kultstatuen aus Anatolien und Syrien*, EPRO 35 (Leiden: Brill, 1973), 296–7 macht auf ikonographische Parallelen in Sizilien und Kappadokien aufmerksam. Ausführlich zu den apameischen Münzen und ihrer Deutung J. NOLLÉ, ‚Beiträge zur kleinasiatischen Münzkunde und Geschichte 4–5‘, in *Gephyra* 3 (2006), 49–131, hier 69–71 (Synkretismus mit iranischen und kleinasiatischen Anteilen).

<sup>45</sup> Vgl. dazu C. BRIXHE, ‚The Personal Onomastics of Roman Phrygia‘, in THONEMANN (Hg.), *Roman Phrygia*, 55–69, hier: 58–69.

<sup>46</sup> Iraner in Apameia: L. ROBERT, ‚Les inscriptions‘, in J. DES GAGNIERS, P. DEVAMBEZ, L. KAHIL, R. GINOUVÈS (Hgg.), *Laodicée du Lycos: Le nymphée, campagnes 1961–1963. Avec des études de L. Robert, X. de Planhol* (Quebec / Paris: Laval / Boccard, 1969), 247–389, hier: 334 (onomastische Indizien); thrakische Soldaten in attalidischen Garnisonen: J. MA, ‚The Attalids: A Military History‘, in THONEMANN (Hg.), *Attalid Asia Minor*, 49–82, hier: 64. Zum italischen Einfluß in Apameia Strab. 12,8,15. Die Rolle als Konventsort (vgl. o. S. 7) gewährleistete den römischen Einfluß.

<sup>47</sup> Zu dieser bei Jos., *Ant.* 12,147–53 belegten Ansiedlung vgl. P. TREBILCO, *Jewish Communities in Asia Minor*, SNTSMS 69 (Cambridge: CUP, 1991), 5–7, der 86 davon ausgeht, daß sich mit dem Siedlungsprogramm des Antiochos III. in Apameia schnell eine jüdische Gemeinde etablierte; P. HERZ, ‚Juden in Gesellschaft und Wirtschaft des oberen Maiandros-Tales‘, in ID., J. KOBES (Hgg.), *Ethnische und religiöse Minderheiten in Kleinasien: Von der hellenistischen Antike bis in das byzantinische Mittelalter*, Mainzer Veröffentlichungen zur Byzantinistik 2 (Wiesbaden: Harrassowitz, 1998), 1–26, hier: 2–6; HUTTNER, *Early Christianity*, 67–9.

<sup>48</sup> Zu den Münzen TREBILCO, *Jewish Communities*, 86–95; NOLLÉ, ‚Beiträge 4–5‘, 91–2. In der epigraphischen Überlieferung sind die jüdischen Zeugnisse aus Apameia und Eumeneia relativ rar. Vgl. W. AMELING, *Inscriptiones Judaicae Orientis. II: Kleinasien*, TSAJ 99 (Tübingen: Mohr Siebeck, 2004), 380–3 (eine Inschrift zu Apameia) u. 393–8 (eine Inschrift zu Eumeneia, die allerdings auch christlich sein könnte). Aus der Region stammen indes zahlreiche Belege für die sog. Eumeneische Formel, die gegebenenfalls auch in einem jüdischen Kontext verankert werden könnte. Vgl. o. und U. HUTTNER, ‚Christliche Grenzgänger und ihre Inschriften?‘ in S. ALKIER, H. LEPPIN (Hgg.): *Juden, Christen, Heiden? Religiöse Inklusion und Exklusion in Kleinasien bis Decius*, WUNT 400 (Tübingen: Mohr Siebeck 2018), 149–69. Die kaiserzeitlichen Grabinschriften aus Hierapolis zeigen, wie die Juden zwar einerseits Wert darauf legten, durch explizite Benennung oder einschlägige Symbolik als solche kenntlich zu bleiben, andererseits

# Index of Sources

## Biblical References

### Old Testament

<i>Genesis</i>		<i>2 Maccabees</i>	
1:27–8	164	1:6	16
1:27	163–4	3:31	133
<i>Exodus</i>		<i>Job</i>	
8:4–5	16	1:5	16
<i>Leviticus</i>		<i>Psalms</i>	
11	147	35:13	125
15	148	49:7–14 LXX	69
18	148	94:11 LXX	21
<i>Numbers</i>		111:1 LXX	124
14	21	146:10 LXX	124
16:22; 27:16	133	<i>Proverbs</i>	
<i>Deuteronomy</i>		8:22–31	73
5:17	179	8:22	73
<i>1 Samuel</i>		<i>Wisdom</i>	
18:22 LXX	124	14:27	125
<i>2 Samuel</i>		<i>Sirach</i>	
15:26 LXX	124	24	73
<i>1 Kings</i>		24:2	73
10:9 LXX	124	24:8	73
<i>1 Chronicles</i>		46:5 LXX	133
28:4 LXX	124	47:5	133
<i>Tobit</i>		<i>Isaiah</i>	
5:3	97	58:3	125
9:5	97	58:5	125
<i>1 Maccabees</i>		6:3	127
1:11–5	167	<i>Ezekiel</i>	
1:14	167	1:26	127

## New Testament

<i>Matthew</i>		<i>Romans</i>	
5:44	16	1:14	168, 173
18:23–35	97	1:16	165
26:30	70	2:9–10	165
		3:29	165
<i>Mark</i>		3:9	165
14:26	70	9:24	165
		10:12	161, 165
<i>Luke</i>		16:23	221
1:46–55.68–79	70		
2:1	98	<i>1 Corinthians</i>	
6:28	16	1:22	165
7:36–50	97	1:23	165
16:1–13	97	1:24	165
		6:3	130
<i>Acts</i>		7:18	167
13	222, 224–6	7:19	165
13:6–12	X, 222	7:20–2	165
13:50	237	7:21–2	173
14	225	7:21	180
14:8–20	168	9:24	124
16	233, 236	10:32	165
16:4	98	11:1–16	180
16:19–20	233	11:2–15	165
16:20	234	12:13	161–3, 165–6, 172–3, 179–80, 196
16:22	234		168, 173
16:35	234–5	14:11	70
16:36	234	14:26	199
16:38	234–5	15:21–2	164
17	232	15:45–9	164
17:1–9	228		
17:4	237	<i>Galatians</i>	
17:6	228	1:14	173
17:7	98	2:14–5	165
17:8	228	3:13–7	21
17:9	228	3:27–8	162–6, 173, 179
17:34	232–3	3:27	165–6
18	222	3:28	161–6, 170, 172–3, 179–80, 196
18:2	132		
19	230, 235	<i>Ephesians</i>	
19:10	28	2:11–2	168
19:20ff.	235	2:15	98
19:23–40	230	4:17–9	168
19:29	230	5:19	70
19:31	237	5:22–6:9	X, 199
19:35	231	5:22–4	212
20:4	230	5:25	212
20:15–21:1	2	6:18	16
26:5	125, 132		
28:2	168		

<i>Philippians</i>		3:15	165
2:3	124	3:16	70
2:6–11	70, 72	3:18–4:1	X, 181, 199
3:14	124	3:22–4:1	197
3:5	172	3:22–5	196
		3:22	204
<i>Colossians</i>	16	3:24–5	20
1	79	4:1	196
1:2	32, 149	4:2–3	159
1:3	16	4:3	16
1:6	16	4:11	59
1:12–20	69–91	4:13	27, 58, 60
1:12–4	91	4:15	X, 212, 215–6
1:12	91		
1:15–20	IX, 70, 72, 76–8, 91, 123	<i>1 Thessalonians</i>	
1:22	149–50	2:4	148–9
2	128, 130		
2:2	159	<i>1 Timothy</i>	16
2:4	179	2:1	16
2:5	60	2:2	14
2:6–7	123–4	2:4	16
2:8	125, 179	2:8–15	199
2:9–15	124, 126	2:8	212
2:9–10	74	3:4	212
2:13–5	93, 97	3:12	212
2:13	98, 121, 168	3:16	72
2:14	IX	5:1–2	205
2:15	60, 98, 119–20	5:3–16	205
2:16–23	X, 123–5, 151	5:3–8	199
2:16–7	179	5:4	212
2:16	126, 129, 147, 159	5:21	130
2:18	X, 60, 123–46, 179	6:1–2	199
2:20–2	158		
2:20–1	147	<i>Titus</i>	
2:20	148, 168	2:1–10	199, 211
2:21	126, 129, 179, 150, 159	2:2–6	205
2:22	148	3:1–2	199
2:23	127, 148		
3:5–11	X, 151	<i>Philemon</i>	
3:5–7	204	1	13
3:5–6	154	2	194
3:5	148, 154, 159	19	112
3:6–8	168	21	180
3:6	154		
3:8–9	148, 156, 159	<i>Hebrews</i>	
3:9–11	161, 168	1:1–14	130
3:9–10	165	1:3	72
3:9	148, 159	1:14	130
3:10–1	162, 166	4:1	21
3:10	148	4:13	21
3:11	X, 59, 151, 161–98, 165, 179	13:24	22
3:12	124–5		



<i>James</i>		<i>Revelation</i>	
1:26–7	132	1:1	130
		1:4–5	130
<i>1 Peter</i>	199	1:20	130
1:12	130	3:14–22	28
2–3	202	3:15–9	32
2:13–17	199	4:4–11	127
2:13–7	202	5:8–14	127
2:18–3:12	199	5:9	70
2:18–3:9	199	11:16–9	127
2:18–3:7	200	13:16	174
2:18	209	14:3	70
3:21–2	130	14:6	130
5:1–5	199	14:20	130
		15:3	70
<i>Jude</i>		19:10	130
6	130	19:18	174
8–10	130	22:8–9	130

## Inscriptions

For abbreviations of collections see SEG or L'Année épigraphique.

<i>AE</i>		<i>Athenian Agora</i>	
1899, 214	206	XVII 841	207
1928, 99	227		
1937, 121	206	<i>BCH (Bulletin de correspondance hellénique)</i>	
1948, 27	236	61.260	174–5
1972, 36	206		
1972, 79	206	<i>BGU (Ägyptische Urkunden aus den</i>	
1973, 60	206	<i>Königlichen/Staatlichen Museen zu Berlin,</i>	
1975, 873	206	<i>Griechische Urkunden)</i>	
1983, 197	206	I 179, 272	120
1983, 324	206	I 326	112
1983, 998	206		
1985, 443	206	<i>CIG</i>	
1985, 886	206	2222	206
1987, 203	236	3137, II	174
1987, 893	206	4380k <sup>3</sup>	58
1989, 509	206	9916	58
2002, 1457	225		
2002, 1458	225	<i>CIIP</i>	
2005, 1552	223	769	132
<i>AP</i>		<i>CIL</i>	
XIV, 74	157, 159	I <sup>2</sup> 728	50, 58
		II <sup>2</sup> 5, 1022	236
<i>ASAtene (Annuario della Scuola archeologica</i>		III 6888	234
<i>di Atene e delle Missioni italiane in Oriente)</i>		VI 31545	224
1963/64.360,IIa	87	VI 3796	224

VI 38474	18	<i>I.Boubon</i>	
VI 41321	206	102	58
VI 4362	224		
XIII 11069	15	<i>I.Corinth</i>	
		VIII 1, 80	235
<i>CIPh (Corpus des inscriptions grecques et latines de Philippes)</i>		VIII 3, 138	235
II 1, 125	234	<i>I.Cos (Iscrizione di Cos, 1993–)</i>	
		90	207
<i>CIRB (Corpus inscriptionum Regni Bosporani)</i>		<i>I.Cret.</i>	
1053	194	II ii 2	82
		XXIII 3	155
<i>EAM (Epigraphes Anò Makedonias)</i>		<i>I.Delos</i>	
186	229	2072	84
		2532	133
<i>EBGR (Epigraphic Bulletin for Greek Religion)</i>		<i>I.Dium</i>	
1993/94 47	155	4	234
1997 375	155		
2000 198	155	<i>I.Didyma</i>	
2007 23	155	148	89
		217	69, 88
<i>EKM (Epigraphes Kato Makedonias)</i>		<i>I.Eleusis</i>	
1 Beroia 1 B 110	229	237	117
<i>FD</i>		<i>I.Ephesus (IK 11–7)</i>	
III 1.458	206	8	99, 116
III 6	109	17–9	89
III 6.12	109	22	88
III 6.14	109	24b	186
III 6.15	109	27	231
III 6.27	109	61–63	88
III 6.29	109, 112	275	88
III 6.31	112	645	89
III 6.35	109, 111	901	186
III 6.36	109–12	973	89
III 6.43	109	1234, 1235	133
III 6.47	109	1242	138
III 6.48	109	1390	186
III 6.50	109	3446	186
III 6.53	111–2	3801	89
III 6.116	108, 110		
III 6.133	110	<i>I.Erythrai</i>	
		205	80
<i>I.Aeg. Thrace</i>		<i>I.Hadrianoi (IK 33)</i>	
205	207	13	218
		<i>I.Iasos (IK 28)</i>	
<i>I.Alexandria in Arachosia (IK 53)</i>		408	186
292	207		
<i>I.Almoura</i>			
3260	218		

<i>I.Kibyra</i> (IK 60)		<i>I.Smyrna</i> (IK 23–24)	
98	31	23	58
293	219	440	58
		570	90
<i>I.Kios</i>		574	186–7
21	86	653	88
		697	88
<i>I.Kourion</i>		766	90
104	89		
<i>I.Krateia</i>		<i>I.Stratonikeia</i> (IK 21, 22, 68)	
144	218	10	61–2
		316, 317	20
<i>I.Kremna</i> (IK 34)		814	135
34, 35, 37, 39 – 41	234	1102	88
		1110	135
		1111	135
<i>I.Kyme</i>		1112	135
5	86	1114	135
41	84, 86	1117	134
		1118	134
<i>I.Laodikeia (Lykos)</i> (IK 49)		1119	135
1	63	1120	135
		1103	186
<i>I.Leukopetra</i>		1307	135
12	114	1308	134
45	112–3, 120	1310	135
<i>I.Milete</i>		<i>I.Teos</i>	
2	6	45	87
<i>I.Miletupolis</i> (IK 26)		<i>ICUR</i>	
2	203, 207	I.1677	19
<i>I.Mylasa</i> (IK 34)		VIII.21060	47
101	34	VIII.22480	18
128	34	IX.26145	18
139	206		
<i>I.Pergamon</i>		<i>IG</i>	
374	89	II 227	194
485	88	II <sup>2</sup> 672	206
II 252	207	II <sup>2</sup> 780	206
II 324	88	II <sup>2</sup> 1013	99, 117
III 145	83	II <sup>2</sup> 1103	50
		II <sup>2</sup> 1346	117
<i>I.Perge</i> (IK 54, 61)		II <sup>2</sup> 1492.127	232
2	219	II <sup>2</sup> 1492.135	232
		II <sup>2</sup> 1990	232
<i>I.Priene</i>		II <sup>2</sup> 2339	232
28	186, 188	II <sup>2</sup> 3816	90
		II <sup>2</sup> 3817	232
		II <sup>2</sup> 4501	17
<i>I.Prusa</i> (IK 3 –40)		II <sup>2</sup> 4509	81
147	218	II <sup>3</sup> 1313	206
		III 12	46

IV 1600	235	IV 869	45-6, 51
V 1.1432	207	IV 870	30, 42, 55
VII 73	46	IV 871	57
VII 2712	175		
IX 1.192	110	<i>IGUR</i>	
IX 1.194	110	I 6	50
IX 1 <sup>2</sup> 3.639	112	I 187	236
IX 1 <sup>2</sup> 3.683	109	I 246	117-8
IX 1 <sup>2</sup> 3.754	111	III 1197	207
IX 1 <sup>2</sup> 3.755	111-2	III 1367	207
IX 2.659	19		
IX <sup>2</sup> 276	35	<i>ILS</i>	
X 2.1.30, 50	230	1259	206
X 2.1.109	229	7479	18
X 2.1.254	84	8393	206
XI 4.1263	84		
XI 4.1299	155	<i>Insc. Métr. (Inscriptions métriques de l'Égypte gréco-romaine, 1969)</i>	
XII 3.942	136	176	81
XII 4.1.88	117		
XII 5.14	207	<i>IOSPE</i>	
XII 5.15	84	I <sup>2</sup> 40	202
XII 5.739	86	I <sup>2</sup> 352	206
XII 6.1, 438	207	I <sup>2</sup> 359	207
XII 7.407	207	I <sup>2</sup> 404	206
XII 9.5	107		
XII 9.856	207	<i>LBW</i>	
XII 9.907	206	1693b	55
XIV 987	58		
XIV 1027	236	<i>LSAM (Lois sacrées de l'Asie mineure)</i>	
XIV 1084	89	12	153
XIV 1402	58	14	153
XIV 2047	58	18	153
XIV 2317	207	20	152-3
XVI 1636	194	24	80
		29	153
<i>IGLS</i>		29	154
IV 1522	21	35	153
		51	153
<i>IGR</i>		68	153
I 785	46	82	153
II 5.1154	81	84	153
III 17	46		
III 278	14	<i>LSCG (Lois sacrées des cités grecques)</i>	
III 299	234	55	152, 158
III 410	234	68	152
III 411+1491	234	82	152
III 412+1492	234	94	152
III 414+1494	234	95	152
III 419+1493	234	109	152
IV 180	46	110	152
IV 318	89	121	152
IV 788-90	7	124	152
IV 868	45, 62, 194		

130	152	OGIS	
139	152, 158	160-5	50
171	153	309	87
		654	206
<i>LSS (Lois sacrées des cités grecques. Supplément)</i>		<i>RECAM</i>	
		II.355	227
33	153	<i>RICIS</i>	
34	153	114/0202	85
49	153	202/1101	84
54	153	203/0204	84
59	152-3, 157	303/1801	86
60	153	306/0201	84
75	153	701/103	86
82	153, 155	Suppl. 113/1201	84
91	152-3, 158		
106	153	<i>SB</i>	
108	153, 156	5628	18
119	153		
128	153	<i>SEG</i>	147, 192
<i>MAMA</i>		2.745	234
I.235	207	4.80	207
IV.111-2	177	4.302	174-5
IV.133	207	4.508	175
IV.143	206	6.194	4
IV.297	177-9, 196	6.204	4
VI.38	30	6.446	234
VI.40	60	6.548	14
VI.42	57-8	8.11	207
VI.43	58	8.548-52	86
VI.46	45	9.192	86
VI.47	57-8	11.923	117
VI.48	45	14.479	206
VI.49	55	15.670	69
VI.50	59	17.416	207
VI.51	57	18.578	206
VI.224	4	21.505	206
VI.264	132	26.821	85, 207
VII.319	227	26.1392	174
VII.321	226	28.60	206
VII.486	227	28.1144	4
XI	19	28.1171	207
XI.31	133	28.1186	31
XI.36	4, 19	29.1205	31
XI.37	4	29.1400	136
XI.41	4	30.568	229
XI.44	4	30.1262	207
		32.512	117
<i>NGSL (Greek Sacred Laws: A Collection of New Documents)</i>		32.1200	193
7	153	33.1177	115
8	153	34.396	110, 112
		34.400	107

34.1351	207	59.853	192
34.1401	234	59.855	192
35.744	228	60.772	192
36.1221	153	60.804	192
37.984	175	60.1153	192
39.622	229	60.1159	88
41.1039	138	60.1544	192
42.579	228	60.1720	192
43.710	153, 157		
43.784	218	SGO	
45.784	229	01.17.01	153, 157
45.1330	82	02.15.01	60
46.754	228		
47.906	114	SIG <sup>3</sup>	
49.759	229	742	99
49.1089	42	801 D	132
52.602	229		
53.1138	207	SIRIS	
55.694	228	384	89
55.851	192		
55.862	192	TAM	
56.889	192	II.905	47, 207
56.1195	191–2	V.267	31
57.476	192	V.955+062	88
57.1378	22	V.1.75	137
57.1382	132, 193, 198	V.2.983	206
58.511	192	V.3	202
58.583	84	V.3.116	208
58.1504	178–80, 196	V.3.118	211
58.1556	234	V.3.1480	9
59.345	192	V.3.1539	175–7, 202, 206
59.827	192	XIX B.13–4	47

## Coins and Papyri

<i>BMC Phrygia (A Catalogue of Greek Coins in the British Museum: Phrygia, 1906)</i>		III.2580–93	47
xlix	51	III.2611	46
lxxiv	50	III.2679, 2680	46
p. 74–88	9	III.2684–5	46
p. 75–7	9	III.2798	46
p. 206, no. 14	47	III.2824	46
		IV.1164	53
		IV.4749, 4750	53
		VII,1.530, 541	53
<i>RPC (Roman Provincial Coinage)</i>			
I.2924	47		
II.1273, 1275,		<i>RRC (Roman Republican Coinage)</i>	
1277, 1279	47	433/1	236
III.451–4	46		
III.522	46		
III.1567	46	<i>CPR (Corpus Papyrorum Raineri, 5/2)</i>	
III.2471	46	V nr. 19	15

P46	32, 204, 216	<i>P.Oxy.</i>	
		741	47
<i>P.Giss.</i>		1381	84
3	46	1786	82
		3781	46
<i>PGM</i>	151	III 477	195
I 296ff.	129		
III 198–230	129	<i>P.Rev.</i>	110
V 99–171	129		
VII 827–45	129	<i>P.Ups.Frid</i>	
VII 795–6	129	3	102–3, 105, 114, 120
XIII 603–12	129		
XIII 617–8	129	<i>P.Vind. Worp</i>	
		22	112

## Other References

<i>Acts of John</i>		<i>Apuleius</i>	
94–6	70	<i>Metamorphoses</i>	
		11	84
<i>Acts of Paul</i>	218	11,5	142
<i>Acts of Paul and Thecla</i>		<i>Aristophanes</i>	
31	16	<i>Birds</i> 875–6	138
41	17	<i>Lysistrata</i> 388–90	138
<i>Aelian</i>		<i>Aristoteles</i>	
<i>De natura animalium</i>		<i>Politics</i> 1321b	45
10,28	125		
		<i>Pseudo-Aristoteles</i>	
<i>Aelius Aristides</i>	83–4	<i>On the Universe</i>	
<i>Orations</i>		401a,12–27	75
23	52	401a 12	142
37–45	75		
40,1	75	<i>Ascension of Isaiah</i>	
45,1–14	84	7:37	126
50	83	8:17	126
		9:28–34	126
<i>Alcaeus of Messene</i>			
	28	<i>Athenaeus</i>	
		<i>Deipnosophistae</i>	
<i>Anthony the Monk</i>		6,226d	62
	60		
		<i>Augustine</i>	
<i>Apostolic Constitutions</i>		<i>Epistulae</i>	
7,46,12	27	16,1	142
		130,31	16
<i>Appian</i>			
<i>History of Rome</i>		<i>Aurelius Victor</i>	
12,3,20	48	<i>Caesars</i> 13,11–3	45

<i>Epistle of Barnabas</i>		<i>Codex Neapolitanus</i>	
19	200	II C 33 ff.	
		104v–106v.	60
<i>Baruch</i>		Constantinus Porphyrogenitus	
14	126	<i>De Thematibus</i>	
Cassius Dio		1,3	27–8, 56
52,30,9	50	Dead Sea Scrolls	
69,1,1–4	45	1QH 3:19ff.	126
75,8,3–4	51	1Qsb 4:25	126
78,6,2–3	184	<i>Dicta Catonis</i>	159
Cato		<i>Didache</i>	
<i>Agriculture</i>		4	200
141,2–3	15	4:10–1	212
Charito		<i>Digesta Justiniani</i>	
1,13,10	15	2,14,47	106
3,2,13	15	50,15,1,2–3	51
3,8,7–9	15	Dio Chrysostom	
6,5,6	17	<i>Orations</i>	
Cicero	28	35,15	7
<i>Epistles</i>		38, 40	52
21	28	Diodorus Siculus	31
<i>Flaccus</i>		1,27,4	84
28,68	28	14,80,2	31
<i>Laws</i>		14,80,5	26
2,24	158	Diogenes Laertius	
<i>Letters to Atticus</i>		1,33	171
1,14,5	232	Dionysius Thrax	
5,20	26	451,6	76
<i>Nature of the Gods</i>		<i>1 Enoch</i>	
2,29,74	232	71:1, 3	126
3,54	89	Ephraem	
<i>1 Clement</i>		<i>De paenitentia</i>	
1:3	199, 212	374,10	72
21:7–9	199	Epicedium Drusi	
21:7	211	191–8	18
62:1	125	Epicharmus	
<i>2 Clement</i>		Fr. 269 Kaibel	158
12:2	163	Epictetus	
Clement of Alexandria		1,16,16–7	75
<i>Stromata</i>		3,24,56	125
3,13,92	164		
3,63	164		
5,13,3	154		
<i>Codex Justinianus</i>			
4,2,17	106		



- |                               |                 |                                 |                         |
|-------------------------------|-----------------|---------------------------------|-------------------------|
| <i>Etymologicum Gaudianum</i> |                 | Hierokles                       |                         |
| 540                           | 76              | <i>Sunekdemos</i>               |                         |
|                               |                 | 666.1                           | 27                      |
| Euripides                     |                 | <i>Hippocratic Airs</i>         |                         |
| <i>Electra</i>                |                 | 12                              | 28                      |
| 1203–4                        | 155             | <i>Historia Augusta</i>         |                         |
| Eusebius                      | 26, 59          | <i>Vita Hadriani</i>            |                         |
| <i>Church History</i>         |                 | 4,5–10                          | 45                      |
| 5,16,17–22                    | 3               | <i>Vita Severi</i> 9,7          | 51                      |
| 5,16,22                       | 7               | Homer                           | 182–3                   |
| 5,18,13                       | 3               | <i>Iliad</i>                    |                         |
| 5,24,4                        | 3               | 13,5–6                          | 182                     |
| 8,11,1                        | 7               | 16,456–7                        | 14                      |
| <i>Chronicle</i>              |                 | <i>Odyssea</i>                  |                         |
| 183,21                        | 27              | 15,341–2                        | 15                      |
| Gaius                         |                 | Ps.-Homer                       |                         |
| 3,134                         | 106             | <i>Hymn to Apollo</i>           |                         |
| <i>Gospel of Thomas</i>       |                 | 187–206                         | 83                      |
| 22                            | 163             | 514–8                           | 83                      |
| 37                            | 163             | 516                             | 87                      |
| 114                           | 163             | Ignatius of Antioch             |                         |
| <i>Greek Anthology</i>        |                 | <i>To the Magnesians</i>        |                         |
| 16,8                          | 28              | 2                               | 2                       |
| Hermas                        |                 | <i>To Polycarp</i>              |                         |
| <i>Visions</i>                |                 | 4:1–6:2                         | 199                     |
| 3,10,6                        | 125             | 4:2–6:3                         | 199–200                 |
| Hermippus                     | 171             | <i>To the Trallians</i>         |                         |
|                               |                 | 2:2–3                           | 2                       |
| Herodian                      |                 | Irenaeus                        |                         |
| <i>Roman History</i>          |                 | <i>Against Heresies</i>         |                         |
| 4,8,7                         | 125             | 5,17,3                          | 98                      |
| Herodotus                     | 25, 30, 35, 183 | Isidore (from Kum Madinat Madi) |                         |
| <i>Histories</i>              |                 |                                 | 86                      |
| 2,37                          | 125             | Isidore of Charax               |                         |
| 4,48,1–4,142,1                | 182             | <i>Mansiones Parthicae</i>      |                         |
| 4,64                          | 182             | 3,1                             | 31                      |
| 4,69                          | 182             | John Chrysostom                 |                         |
| 4,76                          | 183             | <i>Homily on Colossians</i>     |                         |
| 4,110–7                       | 183             | 6,3                             | 99                      |
| 7,30                          | 26              | Josephus                        | 78–9, 90, 128, 190, 195 |
| Hesiod                        | 150, 154, 182–3 | <i>Against Apion</i>            |                         |
| <i>Ehoiai</i>                 |                 | 2,269                           | 182                     |
| 150,15                        | 182             |                                 |                         |
| <i>Works and Days</i>         |                 |                                 |                         |
| 755–6                         | 150             |                                 |                         |

<i>Jewish Antiquities</i>		2,16–3,7	61
1,222	125	3	61
2,346	79	3,10	61
4,303	79	3,15	64
7,364	79	4,15–16	62
8,94	79	4,5	62
9,269	79	5,2	64
11,70	79	8,8–9	61
12,3,4	128	9,9–10	64
12,5,4 § 253	127	10,12–11,1	63
12,147–53	10, 28	11,3	65
12,241	167	11,4	64
12,271	125	11,10	64
17,149. 214	195	12,5–6	35
19,283	125	13,4	64
20,13	125	14,17–8	36
20,216	79	15,9	62
27,305	79	18,1	36
<i>Jewish War</i>		18,14–5	62
2,321	79	19,6	65
3,443	190		
4,494	125	<i>Miracula S. Georgii</i>	
		107–13	66
Julian the Apostate	64		
		Nag Hammadi Codices	
Leo of Athos	60	III,2	128
		IV,2	128
Leo of Synnada		VIII,1	128
<i>Epistle 43</i>	28	XIII,1	128
<i>Life of St Lucillian</i>		Nicetas Choniates	27, 66
3,17–20	62	<i>Chronicle</i>	
		178,19	26
Lucian	182	219	56
<i>On Sacrifices 13</i>	152		
<i>Toxaris 35–41</i>	183	<i>Notitia Episcopatum</i>	
		150	27
<i>4 Maccabees</i>			
5:7	125, 127	Oikonomos	
10:7	182	<i>Epigraphai 4</i>	81
Maimonides	171	<i>Oratio Manassis</i>	
		6	22
Manuel Philes			
<i>Epigrammes 44</i>	32	Origenes	
		<i>Contra Celsum</i>	
Michael of Chonai	35	5,41	142
<i>Encomium for Metropolitan Nicetas</i>		<i>On Prayer</i>	
88	56, 59	14,2–6	16
95	40	33,1 and 34	16
<i>Vita S. Mich. Chon.</i>		Orosius	
1,9–2,8	63	7,7,12	27

Pausanias	195	<i>De vita Mosis</i>	
		1,23	78
<i>Periplus Maris Erythraei</i>		1,281	135
7	185		
Philo of Alexandria		Pseudo-Philo	
	72, 78–9, 90, 128, 164,	<i>Liber Antiquitatum Biblicarum</i>	
	195	1,43	73
<i>De Agricultura</i>		Plato	76–7
50	78	<i>Leges</i>	
74	78	700b–d	77
<i>De confusione linguarum</i>		<i>Politicus</i>	
59	78	607a	76
<i>De ebrietate</i>		<i>Symposium</i>	
31	73	203a	129
<i>In Flaccum</i>		<i>Timaius</i>	164
121–5	79		
<i>De fuga et inventione</i>		Pliny the Elder	30, 79
99	135	<i>Natural History</i>	
109	73	5,74	191
<i>De gigantibus</i>		21,27,51	26
17	78		
<i>Legum allegoriae</i>		Pliny the Younger	
5	196	<i>Epistles</i>	
115	196	8,8	79
245	28	10,96,7	70
<i>De opificio mundi</i>			
134	164	Plutarch	
<i>De plantatione</i>		<i>Antonius</i>	
29	78	17	125
39	78	<i>Coniugalia praecepta</i>	
126	69	19 (II 140 D)	125
<i>Quod deterius potiori insidari solet</i>		<i>Isis and Osiris</i>	
55	135	25,360d	89
133	195	<i>Romulus</i>	
<i>Quod Deus sit immutabilis</i>		26,3	236
74	78		
<i>De somniis</i>		Polyaenus	29
1,35–7	69	<i>Stratagems</i> 7,16	26
2,28	78		
2,241	78	Polybius	
2,245	78	5,70,5	191
<i>De specialibus legibus</i>			
1,272–3	69	Porphyry	
1,315	125	<i>De abstinentia</i>	
2,159	195	2,19	154
2,190–2	73		
2,227.234	196	Ps.-Phocylides	
<i>De vita contemplativa</i>		<i>Sentences</i>	
29	78	72	159
83–9	78	228	158
84–5	78	229–30	159
88	78		

Ptolemy		12,8,15	8, 10
<i>Geography</i>		12,8,16	26, 48
1,17,6	185		
5,17,5	31	<i>T.Sulpicii</i>	
		48, 66, 78	106
Rabbinica		53, 56, 67, 68	102
Bavli	170–1		
Berachot	170	Tacitus	
bAndrogynos	173	<i>Annales</i> 14,27,1	27
bMen 43b	169, 172, 196		
Hekhalot Rabbati	127	Tertullian	
Hekhalot Zutrati	127	<i>On Prayer</i> 26	16
jBer 9:1 /13b	170, 172, 196		
mAb 5,7	171	<i>Testament of Daniel</i>	
mBik 4,5	173	6:2	126
Pesiqta de-Rav Kahana			
5,7	185	Thales	171
Pesiqta Rabbati 15	186		
Rabbi Meir	169, 171	Theodore the Studite	
Sefer Hekhalot	127	<i>Epistles</i> 2,63	30, 65
Tosefta	170		
tBer 7:18 (6:23)	170, 172, 196	Theon of Smyrna	58
tBik 2	173		
		<i>Vita Ignatii</i>	27
Severus of Antioch			
<i>Epistles</i> 5,6	65	<i>Vita Lazari</i>	
		6–8, 29	27, 66
Simeon Metaphrastes			
	60	<i>Vita of Peter of Atroa</i>	
		13,20	27, 66
Sissinius	60		
		<i>Vita S. Cyrilli Phileotes</i>	
Socrates	171	18,1	27, 65
Sophocles		Xenophon	30
<i>Oedipus Coloneus</i>		<i>Anabasis</i> 1,2,6	26
488	15		
		<i>Wisdom of Solomon</i>	
Stobaeus		7:22–8:1	73
1,25,3–27,4	142	7:26	73
		7:27	73
Strabo	26		
<i>Geographica</i>			
12,8,13	8, 26		

## Index of Authors

- Abbott, T.K. 98  
Adogame, A. 167  
Adrados, F.R. 96  
Aitken, J.K. 93–6, 118  
Akıncı, E. 47  
Aland, B. 97, 124–5, 128, 215–6  
Aland, K. 97, 124–5, 128, 215–6  
Aletti, J.-N. 99  
Alexander, P.J. 30  
Alkier, S. 2, 10  
Amandry, M. 44  
Ameling, W. 7, 10, 59, 133, 193  
Amelotti, M. 102  
Amsler, F. 35  
Anagnostou-Canas, B. 113  
Anagnostou-Laoutides, E. 61  
Anastasiadis, V.I. 113  
Anderson, G. 99  
Angerstorfer, A. 18–9  
Armstrong, A.J. 50  
Arnold, C.E. 29, 42, 128–9, 134–5  
Arnold, J.C. 61  
Arthur, P.R. 41  
Arundell, F.V. 36  
Arzt-Grabner, P. 95  
Ascough, R.S. 95  
Assemani, G.S. 32  
Assmann, J. 154  
Athassiadi, P. 63, 137, 142–3  
Attridge, H.W. 79, 128  
Auffarth, Ch. 8  
Aulock, H. von 25, 34, 41–8, 51, 53, 221  
Aune, D.E. 58  
Austin, M.M. 117  
Aytaçlar, P.Ö. 47
- Backhaus, K. 227  
Bagnall, R.S. 3–4  
Bahn, P. 39  
Balch, D.L. 202–4, 209  
Ballance, M. 19  
Bandstra, A.J. 99  
Banks, R. 97  
Barclay, J.M.G. 4, 29, 172  
Barkay, R. 191  
Barker, G. 39
- Bartels, J. 228  
Barth, M. 28, 42, 98  
Barton, S.C. 175, 208–11  
Batten, A. 206  
Bauer, J.B. 200  
Bauer, W. 96, 124–5, 128, 194  
Bayan, G. 61, 64  
Baysal, H.H. 4, 7, 9  
Bazzana, G.B. 22, 95  
Bean, G.E. 33, 142  
Becker, J. 162, 164–5  
Beckman, G. 37  
Beekes, R. 100  
Belke, K. 3, 25  
Bell, G. 56  
Belley, A. 42  
Beltrán Lloris, F. 11  
Benveniste, É. 34  
Berdozzo, F. 183  
Berger, A. 102  
Berger, K. 76, 200, 202–3  
Bernard, É. 81, 86  
Best, E.C. 97–100  
Best, J.G.P. 34  
Betz, H.D. 162, 164  
Bingöl, O. 5  
Biraschi, A.M. 26  
Blanchette, O.A. 99  
Blanke, H. 28, 42, 98  
Blass, F. 71  
Bloedhorn, H. 193  
Blümel, W. 186, 188, 192  
Bodel, J. 94  
Boffo, L. 26, 95  
Bogaert, R. 116  
Boin, D. 6, 11  
Bonnet, M. 35  
Borchhardt, J. 110  
Bormann, L. 16, 20, 26, 29, 42, 62, 73, 100,  
120, 128, 161–98, 161, 167–8, 179, 185–6,  
193–4, 215–7, 233  
Bornemann, E. 179  
Bornkamm, G. 72  
Bousquet, J. 66  
Bouvier, B. 35  
Bove, L. 102

- Bowersock, G. 143  
 Bowie, E. L. 83  
 Bradbury, S. A. 69  
 Brandt, H. 43  
 Bray, J. 41  
 Bredow, I. von 184  
 Bremer, J. M. 76–8, 80–3, 87, 91  
 Bremmer, J. N. 154, 157  
 Breytenbach, C. 4, 12  
 Briant, P. 30–1  
 Bricault 84–5  
 Brixhe, C. 10, 33, 194  
 Brock, A. G. 36  
 Brocke, Chr. vom 229  
 Broer, I. 130  
 Brooks, E. W. 28, 56  
 Bruce, F. F. 100, 119  
 Brucker, R. 75, 77  
 Bruun, Ch. 11  
 Büllow, P. 81  
 Bulloch, A. W. 80  
 Bultmann, R. 200  
 Buraselis, K. 229  
 Burger, C. 74  
 Burkhalter, F. 105, 116  
 Burnett, A. 43–4, 48, 52  
 Burrell, B. 51–2, 89  
 Busa, A. 172  
 Byrne, M. A. 226  
 Byrne, S. G. 58
- Caccitti, R. 22  
 Cadogan, G. 34  
 Cadwallader, A. H. IX, 25–67, 27–31, 35–40,  
 44–6, 48, 53–9, 61–2, 64–5, 131, 148, 193–4  
 Calder, W. M. 19, 56  
 Calderini, A. 107  
 Cameron, A. 118  
 Cameron, G. G. 30  
 Camilleri, V. G. 48  
 Camodeca, G. 102  
 Campbell, D. A. 223  
 Campbell, J. B. 191  
 Cancik, H. 87  
 Carbon, M. 152–3  
 Carbone, L. F. 50–1  
 Carr, W. 98–9  
 Casagrande-Kim, R. 4  
 Catling, R. W. V. 31, 47  
 Chaniotis, A. 62, 85, 87, 94, 114, 132, 142,  
 154, 156, 193–5  
 Chankowski, A. S. 232  
 Chantraine, P. 100
- Charlesworth, S. 29  
 Chatzidakis, M. 66  
 Cherry, J. F. 39  
 Chiai, G. F. 137, 142–4  
 Chiricat, É. 6, 141, 143  
 Christol, M. 48, 225  
 Clauss, J. J. 80  
 Clerc, M. A. 36  
 Cline, R. 61, 133, 135–7, 140, 144  
 Clogg, R. 54  
 Coenen, L. 21  
 Collart, P. 233  
 Collins, A. Y. 70, 75  
 Collitz, H. 107  
 Cook, A. B. 63  
 Cornelius, F. 33  
 Corsten, Th. IX–X, 32, 47, 63, 133, 147, 187,  
 215–9  
 Cotsonis, J. 66  
 Cottier, M. 2  
 Cotton, H. 193  
 Cousin, G. 17  
 Cross, L. 65  
 Crouch, J. E. 202, 212  
 Crusemire, S. 147  
 Cumont, F. 14, 139–40  
 Cuypers, M. 80
- Dabrowa, E. 87  
 Dagron, G. 17  
 Dally, O. 5  
 D'Andria, F. 22, 32  
 D'Angelo, M. R. 215  
 Danker, F. W. 95–6  
 Dareste, R. 107, 109–12, 116  
 Dassmann, E. 200  
 d'Auguste, M. 44  
 Daux, G. 109–10  
 David, A. 171  
 Davies, A. M. 34  
 Davies, J. 94  
 Davies, J. K. 79  
 de Boer, M. C. 162, 164  
 Debord, P. 9  
 Debrunner, A. 71  
 Decker, K.-V. 15  
 Decourt, J. C. 151, 153  
 Deichgräber, R. 72, 74, 76  
 Deissmann, A. 73, 133  
 Deissmann, G. A. 94–6, 100, 120–1  
 de Laborde, L. 26  
 Delbridge, M. L. 15  
 del Monte, G. F. 33

- Del Tredici, K. 128  
 Delehayé, H. 61–2  
 Dellling, G. 70, 75, 78  
 DeMaris, R. E. 124  
 Depauw, M. 103  
 Der Nersessian, S. 66  
 Deschamps, G. 17  
 des Gagniers, J. 10, 52  
 Dessauer, I. H. 170  
 Destephen, S. 3–4, 7  
 de Tournefort, P. 54  
 Devambež, P. 10  
 de Vries, N. M. W. 34  
 de Wet, C. 61  
 Dibelius, M. 72, 100, 124, 200–1, 203  
 Diehl, E. 202  
 Diest, W. von 5  
 Dignas, B. 15  
 Dihle, A. 75, 83, 89  
 di Marzio, M. L. 57  
 DiPaolo, L. 75  
 Dmitriev, S. 20  
 Dölger, F. J. 18  
 Dörner, F. K. 218  
 do Paço, A. 15  
 Douglas, M. 147  
 Doukellis, P. N. 113  
 Dresken-Weiland, J. 18–9  
 Drew-Bear, Th. 8, 31, 48, 132–3, 225  
 Dübbers, M. 130  
 Ducat, J. 35  
 Duman, B. 26, 37, 39, 56–7  
 Dumézil, B. 3  
 Dunn, G. D. 65  
 Dunn, J. D. G. 26, 28, 99, 125–6, 146, 148,  
 150–1  
 du Toit, D. S. 93
- Ebel, E. 131, 175, 203  
 Echtler, M. 167  
 Eck, W. 3, 8  
 Ecker, U. 14  
 Edmondson, J. 11  
 Edsal, B. 77  
 Eidinow, E. 152  
 Elm, S. 121  
 Engelmann, H. 133, 155, 186, 191, 218  
 Ersoy, A. 4  
 Evans, C. E. 127  
 Ewald, P. 98
- Farney, G. D. 44  
 Farrell, J. 89
- Fassler, M. E. 79  
 Fears, J. R. 207  
 Feissel, D. 5, 12, 16, 21, 113  
 Fellmann, R. 138–9  
 Fenske, W. 16  
 Ferrary, J.-L. 88–9  
 Fiedler, P. 200, 203  
 Flannery, K. V. 39  
 Fleischer, R. 10  
 Fleming, W. 32  
 Flensted-Jensen, P. 26  
 Fohgrub, A. 56  
 Fontenrose, J. E. 89  
 Fossatato, D. 57  
 Foster, P. 28–9, 59  
 Foucart, M. P. 107, 109–10  
 Fox, R. L. 141  
 Francis, O. F. 126–7  
 Frank, K. S. 200  
 Frank, T. 30  
 Franke, P. R. 53, 131  
 Fraser, P. M. 190  
 Frede, M. 63, 137, 142–3  
 Freiburger, O. 167  
 Freis, H. 229, 236  
 Frerichs, E. S. 59  
 Frettlöh, M. 20  
 Freu, J. 33, 35  
 Frey, D. 12  
 Frey, J. 212  
 Fried, L. S. 31  
 Friedrich, G. 21  
 Friesen, S. 89  
 Frisk, H. von 100  
 Fuhrmann, S. 202  
 Funke, P. 3, 8, 187  
 Furley, W. D. 76–8, 80–3, 91
- Gabathuler, H. J. 72, 74  
 Gabelié, S. 66  
 Galavaris, G. 66  
 Galinsky, K. 29  
 Garnsey, P. 121  
 Gauthier, Ph. 229  
 Geagan, D. J. 232  
 Gempf, C. 228, 237  
 Gerber, A. 94  
 Gibson, E. L. 107, 111  
 Gielen, M. 202  
 Gignac, F. T. 94  
 Gill, D. W. J. 228, 237  
 Ginouvès, R. 10  
 Glancy, J. A. 204

- Glare, P. G. W. 100  
 Gloer, H. 74  
 Gödde, S. 155–6  
 Goeken, J. 83  
 Goetze, A. 33  
 Goldenberg, D. 186  
 Goldstein, J. A. 167  
 Gordley, M. E. 74–5, 77  
 Gordon, R. 142  
 Gounaropoulou, L. 112, 117  
 Grässer, E. 130  
 Grant, R. McQ. 58  
*Graser, E. R.* 30  
 Greeven, H. 124  
 Greif, S. 12  
 Grözinger, K. E. 127  
 Grossi Gondi, F. 18–9  
 Gschntzer, F. 109, 228–9  
 Guarducci, M. 14, 21  
 Güterbock, H. G. 33–4  
 Guizzi, F. 4, 7, 9  
  
 Haacker, K. 21  
 Habicht, Ch. 7  
 Häfner, G. 227  
 Haensch, R. 7  
 Halfmann, H. 89  
 Halkin, F. 60  
 Hallock, R. T. 30  
 Hamilton, W. J. 13, 26  
 Hanges, J. C. 208–11  
 Hanson, C. L. 60  
 Harder, G. 72–4  
 Harding, M. 95  
 Harl, K. 48  
 Harland, P. A. 88–9, 175, 209–10, 212  
 Harrill, J. A. 212  
 Harris, E. 101  
 Harrison, J. R. 9, 14, 59, 94–5  
 Harth, D. 87  
 Hartley, J. 36  
 Hatch, W. H. P. 94  
 Hathaway, S. 36  
 Hatzopoulos, M. B. 112–4, 117, 229  
 Haussoullier, B. 107, 109, 112  
 Haverfield, F. 235  
 Hegermann, H. 21, 73  
 Hegyi, D. 31  
 Hemer, C. J. 227, 230  
 Hengel, M. 165, 173  
 Hering, J. P. 202  
 Hero, A. C. 66  
 Herrmann, P. 14, 218  
  
 Herz, P. 10–1  
 Heubeck, A. 34–5  
 Heuchert, V. 43, 48, 52  
 Hicks, E. L. 94  
 Hickson Hahn, F. 17  
 Hirschmann, V. 135, 140  
 Hitzl, K. 87  
 Höhfeld, V. 2  
 Hoffmann, A. 6  
 Højte, J. M. 50  
 Holleman, A. W. J. 82  
 Hommel, H. 69  
 Horsley, G. H. R. 15, 20, 94–6, 134, 136, 138,  
 140, 170, 175, 208–11, 228–30  
 Howgego, C. 41–3, 48, 51–2  
 Huebner, S. R. 205  
 Hütteroth, W.-D. 2  
 Hugedé, N. 97, 100  
 Humann, C. 186  
 Hunter, L. W. 27  
 Hurtado, L. W. 127  
 Huss, W. 17  
 Huttner, U. IX, 1–23, 2–3, 5, 7, 10–1, 13, 20,  
 22–3, 29, 59, 62, 132, 137, 166, 184, 215–7  
  
 Ihnken, T. 187  
 Inglebert, H. 3  
 Ivantchik, A. 183  
  
 Jameson, M. H. 208  
 Jantsch, T. 93  
 Jastrow, M. 169–70  
 Jeffery, P. 79  
 Jenkins, R. J. H. 66  
 Jördens, A. 81, 84, 86  
 Johnson, L. 64  
 Jones, H. S. 20, 96, 100  
 Judeich, W. 186  
  
 Käppel, L. 80  
 Käsemann, E. 72  
 Kahil, L. 10  
 Kahn, Y. H. 169  
 Kampmann, U. 52  
 Kantor, G. 7  
 Karanastasi, P. 46  
 Karavidopoulos, J. 215  
 Karrer, M. 130  
 Kaser, M. 102  
 Katsari, C. 43, 48–50  
 Kaufmann, C. M. 18  
 Kearsley, R. A. 237  
 Keenan, J. G. 103



- Keesmaat, S.C. 169  
 Keil, J. 89  
 Kelp, U. 131  
 Kent, S. 208  
 Keramopullos, A.D. 110, 112  
 Kern, P.B. 50  
 Kienast, D. 131  
 Kiley, M. 15  
 Kim, D. 36  
 Kindt, J. 152  
 Kirsch, J.P. 18–9  
 Kitzinger, E. 66  
 Klaffenbach, G. 112  
 Klauck, H.-J. 212  
 Klawans, J. 147–8, 160, 210  
 Kloppenborg, J.S. 95  
 Klose, D.O.A. 45  
 Klostermann, E. 99  
 Knibbe, D. 133, 218  
 Kobes, J. 10  
 Koester, C.R. 21–2  
 Koester, H. 230  
 Kokkinia, C. 47  
 Konakçi, E. 26, 37, 39, 56–7  
 Korver, J. 116  
 Kosso, C. 35  
 Kovacs, F.L. 9  
 Kovács, P. 8  
 Kowalzig, B. 77  
 Kraabel, A.T. 59, 132–3, 141  
 Kränzlein, A. 111  
 Krauss, S. 171  
 Kreinecker, C.M. 95  
 Kremydi-Sicilianou, S. 43  
 Krentz, E. 75  
 Kroll, J. 75  
 Kümmel, W.G. 22  
 Kugel, J. 77  
 Kuhn, K.-G. 172  
 Kuhrt, A. 27, 31  
  
 Labarre, G. 226  
 Lampakis, G. 28, 54–5  
 Lampe, G.W.E. 99–100  
 Lampros, S. 40, 56  
 Lane, E.N. 138  
 Lang, M. 204  
 Laroche, E. 33–4  
 Larson, J. 150  
 Lattimore, R. 14, 18  
 Latyshev, B. 60, 202  
 Lauffer, S. 30  
 Laum, B. 118  
  
 Leclercq, H. 18  
 Lee, J.A.L. 95–6  
 Leibner, U. 39  
 Lejeune, M. 109  
 Lenz, F.W. 18  
 Leonhard, C. 77–8  
 Leonhard, R. 102, 105  
 Leppin, H. 10  
 Le Quien, M. 27  
 Leschhorn, W. 19  
 Levi, D. 155  
 Levick, B. 42  
 Levy, J. 169–70  
 Lewis, P.E. 42  
 Ley, P. 6  
 Lichtenberger, A. 191  
 Liddell, H.G. 20, 96, 99, 167, 185, 190,  
 194–5  
 Lietzmann, H. 161–2, 164  
 Lightfoot, C.S. 43  
 Lightfoot, J.B. 28, 98, 119  
 Lincoln, A.T. 127  
 Lindemann, A. 22  
 Lindgren, H.C. 9  
 Link, C. 20  
 Lintott, A.W. 50  
 Lips, S.H. von 200, 202  
 Llewelyn, S.R. 14, 95–6, 102–3, 105, 120  
 Lloyd, J. 39  
 Lochman, T. 8  
 Lockwood, P. 59  
 Löhr, H. X, 2, 77–8, 147, 199–214, 212  
 Lohmeyer, E. 72, 97, 99  
 Lohse, E. 42, 97–100, 119, 170  
 Lorimer, W.L. 94  
 Luckensmeyer, D. 65  
 Luckmann, Th. 12  
 Lührmann, D. 202–3  
 Luke, J. 55  
 Lupu, E. 148, 151–2  
 Luttenberger, J. 97, 99–100, 119–20  
 Luxford, J.M. 134, 136, 138, 140  
 Luz, U. 20, 162  
  
 Ma, J. 10  
 MacDonald, D.R. 52, 131, 162  
 MacDonald, M.Y. 42, 119, 121, 181, 200,  
 203–4, 211  
 MacMullen, R. 11  
 Macqueron, J. 102  
 Maier, J. 126  
 Maisch, I. 125, 129  
 Maischberger, M. 5

- Malay, H. 138, 218  
 Malherbe, A. J. 175, 208  
 Marchand, F. 31, 47  
 Mare, W. H. 54  
 Marek, Ch. 20  
 Martin, D. B. 204–5  
 Martin, R. P. 97–9  
 Martini, C. M. 215  
 Martzavou, P. 85  
 Mathieson, E. A. 95  
 Matthews, E. 31  
 Mayer, G. 170  
 Mayer, W. 61  
 Mayrhofer, M. 32  
 Mazoyer, M. 35  
 McCabe, D. F. 5, 207  
 McGuire, M. B. 144  
 McKechnie, P. 7  
 McKenzie, R. 96  
 McLaren, J. S. 29  
 McLean, B. H. 17  
 Meeks, W. A. 126, 181  
 Megas, G. 99  
 Meggitt, J. 47  
 Mellaart, J. 37  
 Mellor, R. 50  
 Menozzi, O. 57  
 Meriç, R. 188, 218  
 Merkelbach, R. 13–4, 69, 80–1, 83, 85–8, 90,  
 133, 186, 188, 218  
 Merkt, A. 18–9  
 Mersich, N. 3, 25  
 Metcalf, W. E. 48  
 Metzger, B. M. 215  
 Meyer, D. 82  
 Meyer, E. A. 102  
 Meyer, P. M. 102–3  
 Michel, O. 15–6, 18  
 Miller, E. 32  
 Millett, M. 39  
 Milligan, G. 94, 96, 100  
 Milner, N. P. 219  
 Mionnet, T. E. 44  
 Miranda, E. 4, 7, 9, 59  
 Mitchell, St. 2, 6–8, 31, 62–3, 137, 140, 142,  
 226  
 Mitford, T. B. 222  
 Mitteis, L. 102, 105  
 Möbius, H. 58  
 Moretti, L. 17, 118  
 Moule, C. F. D. 100  
 Moulton, J. H. 94, 96  
 Moyer, I. S. 155  
 Müller, C. 31  
 Müller, K. 185  
 Müller, P. 123–46, 168  
 Mulliez, D. 107, 109–1  
 Munn, M. 35  
 Myers, S. E. 164  
 Naour, Chr. 132–3  
 Nau, F. 66  
 Neil, B. 61  
 Nenci, G. 102  
 Nesbitt, J. 55, 66  
 Nestle, E. 97, 215–6  
 Neudorfer, H.-W. 14, 16  
 Neusner, J. 59, 169–70  
 Nevett, L. 205  
 Ng, D. Y. 29  
 Nielsen, T. 26  
 Niewöhner, Ph. 5  
 Nigdelis, P. M. 117  
 Nilsson, M. P. 69, 135, 139  
 Nobbs, A. 95  
 Nock, A. D. 208, 210  
 Nollé, J. 10, 43, 51, 218  
 Nollé, M. K. 51, 53, 131  
 Norden, E. 70–2, 74  
 Norris, F. W. 208  
 Noy, D. 193  
 O'Brien, P. T. 97–8, 100, 127  
 Öhler, M. IX–X, 212  
 Özme, A. 43  
 Ogden, D. 76  
 Ogereau, J. M. IX, 93–121, 94, 95, 99  
 Oikonomides, N. 55, 66  
 Oppermann, H. 20  
 Ortelius, A. 32  
 Osborne, M. J. 58  
 Osiek, C. 204, 209  
 Osswald, E. 22  
 Ostmeyer, K.-H. 14, 16  
 Palmer, R. E. A. 89  
 Pao, D. W. 36  
 Papanikolaou, D. 86  
 Pape, W. 195  
 Parker, R. 33, 149, 151, 153–4, 210  
 Parker, R. C. T. 79  
 Parzinger, H. 182–4  
 Passow, F. 163, 185, 190, 194–5  
 Peek, W. 83  
 Peppard, M. 78  
 Percy, E. 100

- Pertusi, A. 56  
 Pesce, M. 95  
 Peter, J. 83  
 Petrovic, A. X, 147–60, 148–9, 15–5, 157–8, 210  
 Petrovic, I. 148–9, 152–5, 157–8, 210  
 Petsas, P.M. 112  
 Petzl, G. 17, 90, 135, 138, 186–7, 202, 208, 211  
 Pfuhl, E. 58  
 Phillips III, C.R. 15  
 Picenini, A. 54  
 Pilhofer, P. 234–5  
 Pippidi, D.M. 18  
 Pirenne-Delforge, V. 152  
 Plasger, G. 6  
 Pöhlmann, E. 82  
 Pokorný, P. 42  
 Popescu, E. 18  
 Powell, J.U. 82  
 Pratscher, W. 2  
 Preisigke, F. 100, 194–5  
 Price, S.R.F. 51, 89  
 Purser, L.O. 27  
  
 Quack, J.F. 84  
  
 Race, W.H. 81  
 Radl, W. 125  
 Raja, R. 144–5  
 Ramsay, W.M. 4, 7–8, 13–5, 19, 225–6, 235  
 Rawson, B. 205, 208–9  
 Rehkopf, F. 71  
 Reicke, B. 27  
 Reinach, T. 107, 109, 112  
 Rémy, B. 46  
 Renan, E. 57  
 Renfrew, C. 39  
 Rengakos, A. 82  
 Rengstorf, K.H. 170, 199, 202  
 Reynolds, J.M. 48  
 Riccardi, L. 46  
 Riçl, M. 112–5, 139–40  
 Riesner, R. 222  
 Ripollès, P. 44  
 Ritterling, E. 191  
 Ritti, T. 4, 6–7, 9, 22  
 Rizzi, M. 46  
 Robert, J. 31  
 Robert, L. 7, 9–10, 14, 31, 33, 35, 52, 58, 62, 136–7  
 Robinson, J.M. 74  
 Roesch, P. 117, 154  
  
 Rohland, J.P. 145  
 Roloff, J. 128  
 Roman, Y. 46  
 Rosen, R.M. 89  
 Roueché, Ch. 19  
 Rougé, J. 58  
 Rowland, C. 127  
 Rüpke, J. 17, 141, 144–5  
 Rumscheid, F. 5  
 Russell, B. 58  
 Russell, D.A. 83  
 Rycaut, P. 54  
 Rydryck, M. 2  
  
 Sängler, D. 162  
 Sagona, A. 37  
 Şahin, M.Ç. 186, 189  
 Şahin, S. 218–9  
 Saller, R.P. 205  
 Salmeri, G. 26  
 Salomies, O. 218  
 Salzmann, D. 44  
 Samitz, Chr. 223  
 Samuel, D.H. 94  
 Sancisi-Weerdenburg, H. 27, 31  
 Santangelo, F. 50  
 Sappington, T.J. 127  
 Sass, G.M. 21  
 Scardozzi, G. 1  
 Schäfer, P. 126, 170  
 Schattenmann, J. 75  
 Scheid, J. 79  
 Scherer, A. 32  
 Schiche, T. 27  
 Schille, G. 72, 74  
 Schliesser, B. 212  
 Schmidt, C. 218  
 Schmidt, K.L. 132  
 Schneider, P.I. 5  
 Schnelle, U. 16, 22  
 Schniewind, J. 21  
 Schöllgen, G. 212  
 Scholl, A. 5  
 Schrage, W. 203  
 Schröder, B.-J. 83  
 Schröder, S. 82  
 Schubert, C. 183  
 Schüssler Fiorenza, E. 215  
 Schulte, C. 231  
 Schultze, V. 3  
 Schulz, S. 205  
 Schunck, K.-D. 167  
 Schweizer, E. 71, 73, 125

- Schwertheim, E. 43, 89, 218  
 Scott, A. 35  
 Scott, R. 20, 96, 99, 167, 185, 190, 194–5  
 Scullion, S. 151, 153  
 Seal, J. 1  
 Sear, D. 41  
 Searles, H.M. 94  
 Sekunda, N. 31  
 Selzer, W. 15  
 Shackleton Bailey, D. 27  
 Shaw, B. D. 205  
 Sheppard, A.R.R. 59, 134–7, 139–40  
 Sherk, R.K. 117  
 Silvestrelli, F. 32  
 Sim, D.C. 29  
 Simon, U. 154  
 Şimşek, C. 37, 57  
 Sivas, H. 57  
 Sjögren, H. 27  
 Slater, T.B. 149  
 Smekalova, T.M. 50  
 Smith, I.K. 128, 149  
 Smith, R.R.R. 15  
 Smith, T. 54  
 Sokolowski, F. 117, 140, 152  
 Solin, H. 218  
 Souris, G.A. 117  
 Spicq, C. 100  
 Spon, J. 54  
 Standhartinger, A. IX, 29, 31, 42, 69–91, 79, 85, 123, 128, 200, 203, 212  
 Stauber, J. 13–4, 69, 80–1, 83, 86–8, 90, 188  
 Stein, H. 32  
 Stemberger, G. 127  
 Sterling, G.E. 164  
 Stettler, C. 72  
 Stobbe, H.-G. 6  
 Stone, M.E. 99  
 Stowers, S.K. 175, 208  
 Strawbridge, J.R. 77  
 Strelan, R. 194  
 Strobel, K. 33  
 Strong, J. 150  
 Strubbe, J. 31  
 Stuckenbruck, L.T. 93, 126  
 Suarez, A.R. 66  
 Sumney, J.L. 127  
 Sundermeier, T. 154  
  
 Tabbernee, W. 3–4, 6  
 Taft, R.F. 32  
 Takacs, A.A. 138  
 Talloen, P. 43  
  
 Tanriver, C. 4, 139  
 Thayer, J.A. 100  
 Thomas, J. 66  
 Thome, G. 14  
 Thompson, J.W. 200, 203, 208  
 Thompson, L.L. 58, 62  
 Thonemann, P.J. 1, 5–7, 9–10, 14, 19, 30, 59, 131, 141, 178, 194  
 Thraede, K. 76, 200, 202–3  
 Thür, G. 101–2  
 Tilly, M. 12  
 Tischler, J. 33  
 Totti, M. 84–6, 156  
 Trainor, M. 27, 31, 35, 37, 131  
 Travaglini, A. 48  
 Trebilco, P.R. 4, 10, 138–9  
 Trombley, F. 61  
 Trümper, M. 208  
 Tuplin, C. 31  
 Tyrrell, R.Y. 27  
 Tziaphalias, A. 151, 153  
 Tzifopoulos, Y. 156  
  
 Uro, R. 181  
  
 Valmin, M.N. 107–9  
 van der Horst, P.W. 158  
 van Dieten 56  
 van Kooten, G.H. 73  
 Van Nuffelen, P. 62, 142  
 Varinlioglu, E. 134–5  
 Verheyden, J. IX–X, 147  
 Vermeule, C.C. 53  
 Vernant, J.-P. 32, 35  
 Versnel, H.S. 15, 84, 87  
 Vinzent, M. 121  
 Vitale, M. 7  
 Vittinghoff, F. 233  
 Völter, D. 200  
 Voelz, J.W. 94  
 Vollenweider, S. 75–6, 78, 91  
 Volp, U. 19  
  
 Wächter, T. 150  
 Wagner, J. 3  
 Wallace-Hadrill, A. 209  
 Wallner, Ch. 19  
 Walsh, B.J. 169  
 Walter, N. 98–100, 119  
 Wankel, H. 186, 189, 231  
 Warren, D.H. 36  
 Waszynski, S. 102, 105  
 Webb, P.H. 41

- Weber, G. 26, 56–7  
Wegenast, K. 183  
Weidinger, K. 199–200, 202–3  
Weinreich, O. 208  
Weiss, A. X, 7, 221–37, 221–6, 232, 237  
Weiss, H. 99  
Weiss, P. 43–5, 47–8, 51–2  
Weitzmann, M. 66  
Welborn, L.L. 9, 59, 94, 200  
Wengst, K. 72  
West, M.L. 82–3, 158  
Wheler, G. 54  
Wiedemann, T.E.J. 110  
Wilkes, J. 94  
Wilson, R. 151  
Wilson, W.T. 151, 159  
Windisch, H. 73  
Winstedt, E.O. 26  
Winter, E. 187  
Wiotte-Franz, C. 184  
Wischmeyer, O. 130, 207  
Wissmann, J. 83  
Witte, E.H. 12  
Witte, M. 12  
Witulski, T. 89  
Wörrle, M. 14, 20, 110, 116–7  
Wolff, H.J. 102–3, 105–6  
Wood, R. 54  
Woudhuizen, F.C. 34  
Woyke, J. 202  
Wünsch, R. 144  
Yalçın, K. 36, 55  
Yates, R. 97–100, 119, 127  
Yiftach-Firanko, U. 101–3, 105–7  
Yıldız, H. 32  
Young, D. 158  
Young, R.D. 58  
Youni, M.S. 109, 111–5  
Zabkar, L.V. 84  
Zaccaria Ruggiu, A. 22  
Zangenberg, J. 212  
Zanker, P. 14, 167  
Zelnick-Abramovitz, R. 110  
Zgusta, L. 32–5  
Ziebarth, E. 102, 110  
Zimansky, P. 37  
Zimmermann, B. 82  
Zimmermann, Ch. 4, 21  
Zimmermann, K. 89  
Zimmermann, N. 3  
Zingale, L.M. 102

## Index of Subjects

angels (worshipping of) 123–46

*anthypatos* 222–7

Apameia 9–10

Apollo 80–2

Areopagus 232–3

Barbarians 181–9, 193–6

biblical texts in inscriptions 12–23

cheirographon/chirographum 93–121

Dead Sea Scrolls 128

debt certificates 119–120

*duumviri (strategoi)* 233–7

*epaggelia* 13–23

Ephesos 230–1

epigrams 13–9

epigraphic habit 11–2

epitaphs 13–23, 136–7

ethics (purity) 152–60

ethnic differences 161–6

*grammateus* 230–1

*Hosios kai Dikaios* 139–40

house religion 207–14

household codes 199–214

hymnology 79–88

hymns 69–91

– composers and performers 87–9

Isis aretalogy 84–6

Kolossai (Honaz)

– coinage 40–54

– inscriptions 54–60

– name 32–37

– pottery 37–40

– St. Michael of Chonai 60–6

– witnesses about the city 25–31

Laodikeia 25–31, 215–9

lexicography NT 93–121

Lycos valley 1–23

Maeander valley 1–23

Nympha(s) 215–9

paean 80–3

Philippi 233–7

*politarchs* 228–30

purity laws/codes/doctrines 147–60

Scythians 181–184, 189–196

Slavery 204–7

Thessaloniki 228–30

Zeus 60–3

– Theos Hyspistos 132–5, 141–5